



SUOMEN PÖYTÄTENNISLIITTO

FINLANDS BORDTENNISFÖRBUND

PÖYTÄ- TENNIS

3. 1983



ALKUPERÄINEN

Luotu Neroudella ja Näkemyksellä.

Valmistettu tiedolla ja taidolla.

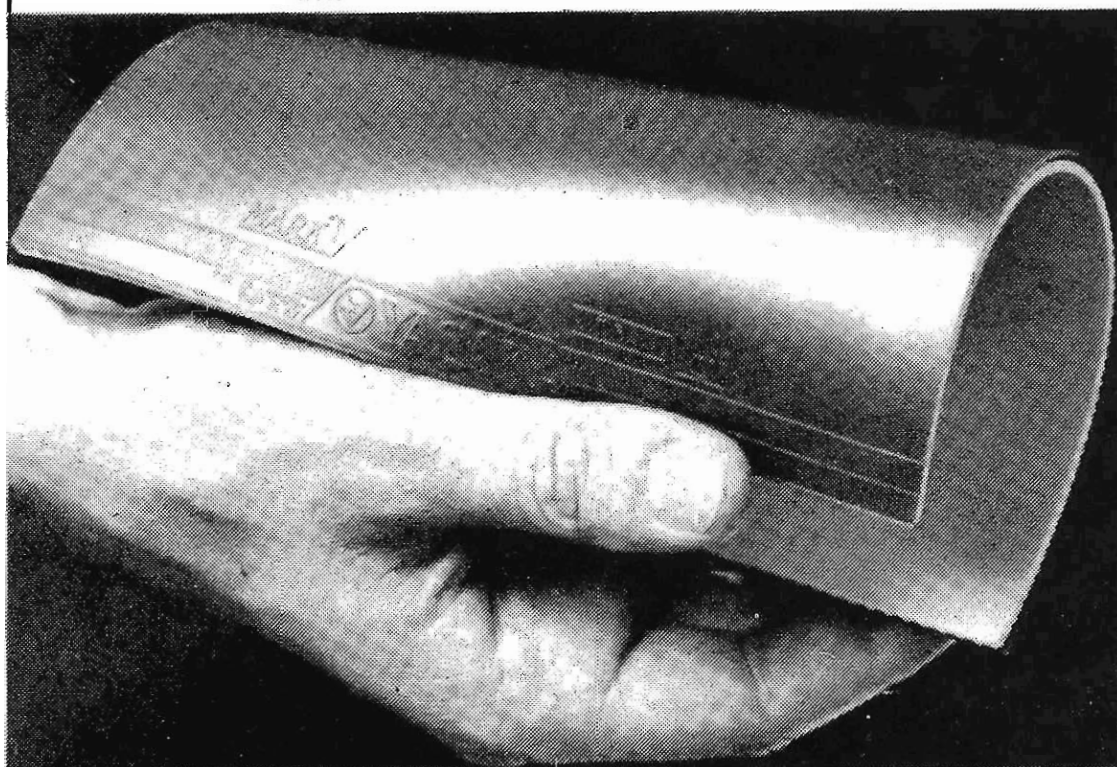
Pelin herkkyyteen.

Mestarteos. Alkuperäinen.

Alkuperäistä kopioidaan, mutta kopiot eivät koskaan saavuta Alkuperäisen tasoa.

Kopiot ovat aina Askeleen jäljessä.

Näin on.



Stiga — Yasaka Mark V:

Hyökkäyspelaajan kumi. Musta tai punainen 1.0, 1.5 tai 2.0 mm super-sienellä. Punainen Mark V-kumi on nykyisin saatavana myös MAXIMUM-sienellä.

STIGA



Ennätysmäinen kansainvälinen kilpailukausi alkoi

2. Finlandia Open

Suomen Pöytätennisliiton syyskauden suurtaapahtuma tulee olemaan 2. Finlandia Open Championships -kilpailut, jotka pidetään Helsingissä Urheilutalolla 9.-11.12.1983. Tätä kirjoitettaessa ovat kisoihin ilmoittautuneet Kiina, Ruotsi, Tanska, Norja, Puola, Ranska, Belgia, Italia, Itävalta, USA, Kanada, Israel ja Intia. Koska ilmoittautumisaika ei ole vielä mennyt umpeen, on lisäksi odotettavissa m.m. Japani ja Etelä-Korea. Osanottajamaiden lukumäärä ylittää jo nyt vuoden 1981 lukemat, mikä on melkoinen osoitus siitä, että ensimmäisten Finlandia Open -kilpailujen järjestelyt onnistuivat hyvin ja että vieraamme viihtyivät Suomessa. Emme kuitenkaan saa tuudittautua siihen harhaluuloon, että koska onnistuimme kaksi vuotta sitten niin nytkin onnistutaan ilman sen suurempia ponnisteluja. Jokainen tämän luokan suurkisa on aina uusi haaste, jota varten on tehtävä uhrautuvaa ja määrätietoista työtä. Kaikki mukaan Finlandia-talkoisiin!

Veteraanien MM-kisat

Kaikkien aikojen suurimmat pöytätenniskilpailut Suomen kamaralla järjestetään 6.-10.6.1984 Ruskeasuolla Helsingissä. Silloin kokoontuvat yli 40-vuotiaat pöytätennisveteraanit kaikista maanosista ratkomaan MM-mestaruuksia 40-, 50-, 60- ja 70-vuotiaitten kaksin- ja nelinpelissä. Ensimmäiset MM-kisat Göteborgissa kaksi vuotta sitten olivat vielä epäviralliset mutta ensi kesän MM-kisat ovat saaneet ITTF:n hyväksynnän ja ovat siten yhtä virallisia kuin muutkin ITTF:n kilpailukalenteriin sisältyvät kilpailut. Tämä on omiaan lisäämään pelaajien mielenkiintoa näitä kisoja kohtaan, mutta samalla myös vaatimustaso nousee. Kilpailujärjestelyjen

mittasuhteista saa jonkinlaisen käsityksen, kun toteaa, että noin 500 pelaajaa pelaa 46 pöydällä viiden päivän aikana. Pelkästään tuomareita on arvioitu tarvittavan n. 100. Tulemme tässä asiassa vetoamaan lähinnä omiin veteraaneihimme, mutta on selvää, että kaikkien pöytätennisystävien panosta tarvitaan iästä ja sukupuolesta riippumatta.

Muu kansainvälinen kilpailutoiminta

Silmäys kilpailukalenteriin kertoo, että yllämainittujen suurtapahtumien ohellakin meneillään oleva kausi on kansainvälisesti erittäin vilkas. Onnistuneesti alkaneen Eurooppaliigan lisäksi on Suomi mukana m.m. PM-kisoissa Islannissa, Unkarin avoimissa, SOC:issa ja Länsi-Saksan avoimissa. Mainittakoon vielä, että Ruotsi on kutsunut naisten maajoukkueemme pelaamaan maaottelun 7.12.83 Hallstahammarissa. Kevätkauden ohjelmassa on lisäksi EM-kilpailut Moskovassa ja perinteinen juniorimaaottelu Ruotsissa. On pyritty mahdollisimman tasapuolisesti suomaan sekä miespelaajille että naispelaajille, sekä senioreille että junioreille tilaisuuksia kansainväliseen kilpailukosketukseen, joka tehokkaan harjoituksen lisäksi on ainoa tie eteenpäin. Toinen asia on se, että sinänsä tärkeä kansainvälinen kilpailutoiminta ei aina käy käsi kädessä taloudellisten resurssien kanssa. Uskon kuitenkin, että tehokkaalla ja solidaarisella talouspolitiikalla SPTL:n kaikilla toimintasektoreilla tulemme onnistumaan edessä olevien haasteiden toteuttamisessa.

Esa Ellonen
SPTL:n puheenjohtaja

Nouveau
Neu
New

Allround-Topspin Allround-Drive Allround-Topspin

MIKAEL APPELGREN-WOOD

Europameister 1982-Schläger
European Champion 1982-Bat
Champion d'Europe 1982-palette



Ply Plis: 5
Weight Poids: 85g

Goldmedaille im Herreneinzel der 13. Europameisterschaften, Budapest 1982
Gold Medal in Men's Singles at the 13th European Championships, Budapest 1982
Médaille d'or en single Messieurs lors des championnats d'Europe à Budapest 1982



Mikael Appelgren (Schweden Sweden Suede)

Gold medals:
1979 European Youth Championships (men's doubles)
1980 U.S. Open (men's singles)
1981 Swedish Nationals (men's singles, doubles)
1982 Europe Top 12
1982 European Championships (men's singles)

Mikael Appelgren, 20 uusi Euroopan mestari, joka pelaa 2,0 mm Sriverilla molemmilla puolilla. Hän hyödyntää täysin vastustajansa voiman sekä lähellä pöytää että kaukana pöydästä. Mallapuun täytyy todella olla yleispuuta. Tämä erityisesti valittu puu on nopea, mutta aavistuksen verran suurempi lapa hidastaa pallon nopeutta Allround-palaaajaa varten.

APPELGREN-FL-WOOD



APPELGREN-AN-WOOD



Maahantuojat:

Pingis-Center

Haukilahtenranta 13 A 6
02170 ESPOO 17
Puh. 427 879, 413 870



TANSKA KAATUI EUROOPPA-LIIGAN AVAUKSESSA

- TAPIO SIMONEN -

Suomi aloitti hienosti Eurooppa-liigan ykkösdivisioonassa kaatamalla Super-divisioonasta pudonneen voittajasuosikki Tanskan. Sonja Grefberg, Jarmo Jokinen ja Jukka Ikonen eivät antaneet vieraiden 2—0 -johdon vaikuttaa peliesitykseensä, vaan iskivät jännittävien ja tunteita kuumentaneiden vaiheiden jälkeen taululle yllätykselliset (tanskalaisten mielestä) 4—3 -lukemat.

Ottelun alku mykisti Ruskeasuolle saapuneen runsaslukuisen yleisön. Kim Kartholm löi Ikon selvästi 2—0 ja samoin lukemin Tanskan kaikkien aikojen menestyksekkäin pelaaja Claus Pedersen pudotti pöydältä Suomen ykkösen Jamen. Suomen joukkue vaikutti kuitenkin luottavaiselta. Tiedettiin, että seuraavassa ottelussa Sonja kaventaisi tilannetta ja että nelinpeleissä tapahtuisi maaottelun ratkaisu — jomman kumman hyväksi.

Sonja herätti yleisön

Sonjan esiintyminen toikin turvallisuuden tunnetta joukkueovereille ja Tanskan Lone Jacobsenille kahdessa erässä yhteensä 25 pistettä. Yleisö oli herätetty ja valmis kannustamaan kotijoukkuetta ratkaisevissa nelinpeleissä. Tanskalaiset eivät kuitenkaan havahtuneet voitonvarmuudestaan, vaan asettivat nelinpeliin Kartholmin pariaksi nuoren Ties Jonassonin. Hyvin poika pelasikin, mutta sortui ratkaisuhetkillä Jamen syöttöihin. Jame ja Iko olivat tasoittaneet maaottelun. Jos ei Lone saanut paljon pisteitä Sonjalta kaksinpelissä, niin paremmin ei käynyt sekanelinpelissäkään Kartholmin kanssa. Sonja ja Jame luovuttivat kahdessa erässä 24 pistettä ja Suomi johti ensimmäisen kerran.

Seuraavassa ottelussa yleisö sai ihastella puolustuspelaaja (?) Ikon mahtavaa hyökkäyspeiliä ja Pedersen tuskaili itsensä kolmannessa

erässä 16—13-tappiutilanteeseen. "Klasun" kokemus ja Ikon liian varovaiset rystylyönnit (?) kuitenkin käänsivät ottelun tanskalaisen hyväksi. Tilanne oli se mitä oli toivottu tai pelätty: 3—3.

Sääntötulkinnat kuumensivat tunteita

Ratkaisuottelussa Jame, koko Suomen maajoukkue ja myös yleisö kuumenivat tuomarien (ruotsalainen ja suomalainen) salliessa Kartholmin syöttää "hämärän rajamailta" ja häiritä juuri ennen syöttöä tapahtuvalla pomputtelulla. Uusien sääntöjen käytäntöön ottaminen ei tarkoita sitä etteikö myös vanhoja sääntöjä noudatettaisi (syöttökulma 45°, häirintä). Kuumentumisen jälkeen varoituksia sateli: Jamelle, lopulta myös Kartholmille ja taisi siinä tuoksinassa saada osansa myös Suomen joukkue. Kolmannessa erässä kuitenkin taas pelattiin ja uudelleen fiiliksen löytänyt Jame iski nopealla pelillään pallon Kartholmin ulottumattomiin 21—9. Suomi oli päättänyt jännitysnäytelmän voittoisasti 4—3.

Neuvostoliiton luovuttua sarjasta tasaisen ykkösdivisioonan voittajasuosikkeja ovat Tanska, Italia ja Hollanti. Voitto Tanskasta osoitti, että myös Suomella on täydet mahdollisuudet nousta Super-divisioonaan. Suomen seuraavat kotiottelut ovat Espanja marraskuussa ja Italia joulukuussa.



Murra kielimuurisi Linguarama kieliopistossa!

Kansainvälisillä markkinoilla onnistut vain puhumalla samaa kieltä liikekumppanisi kanssa. Linguarama on erikoistunut liike-elämän kieltenopetukseen. Koulutamme kansainvälistä asiakaskuntaamme jo 35 kaupungissa 10 eri maassa. Opetusmenetelmiemme tehokkuudesta puhuvat hyvät tulokset. Tuloksien takana ovat yksilölliset, tehokkaat koulutusohjelmat sekä omalla äidinkielellään opettavat korkeakoulututkinnon suorittaneet opettajat.

Opetusohjelmiimme kuuluvat englanti, saksa, ruotsi, ranska ja espanja. Aloita kielimuurisi murtaminen Linguamaran kieliopistossa!

Linguarama

Murtaa kielimuurit

Eerikinkatu 8, 00100 Helsinki 10, puh. 90-649 404

Allekirjoita OP-sopimus ja laina on myönnetty!

OP-sopimus sisältää nyt luottopää-
töksen. Siihen on lisätty roimasti uusia
etuja, joita et saa mistään muusta pankista.

Saat lainaa

Allekirjoittamalla OP-sopimuksen saat
OP-luoton, jota voit käyttää sovituissa
luottorajoissa aina kun sitä itse haluat.

Pääset tavoitteeseen

Säästettyäsi haluamaasi tavoitetta varten
vähintään vuoden, saat OP-säästäjänlainan.
Ja mitä suuremman osan tavoitteestasi
säästät, sitä alhaisempi on lainasi korko.

Jäsenenä saat lisäetuja. Kysy niistä ja
kaikesta OP-sopimukseen liittyvästä tar-
kemmin omasta osuuspankistasi.

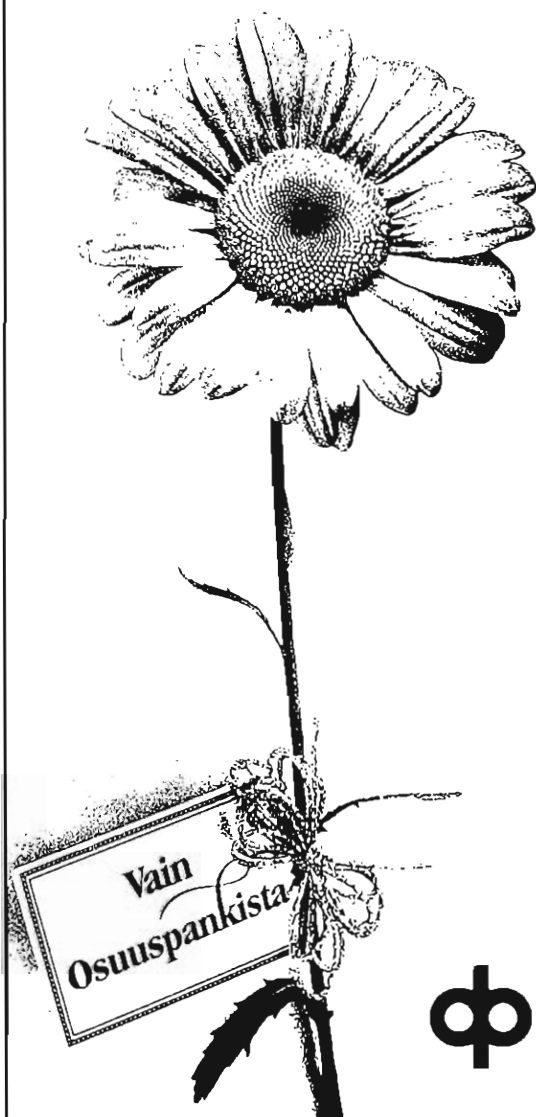
Jos Sinulla on ennestään OP-sopimus,
saat parannetut edut ilman muuta käyttöösi.
Sopivassa tilaisuudessa voit käydä pistä-
mässä paperit ajan tasalle.

Ota tämä huomioon:

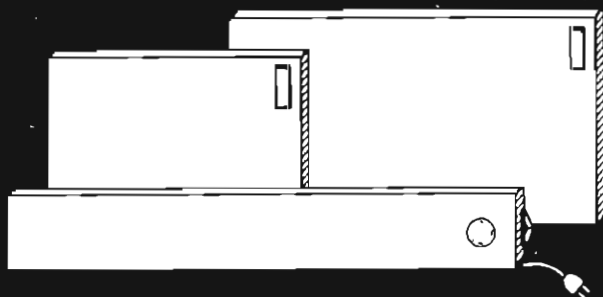
OP-luottoa alat lyhentää nostoa
seuraavasta kuukaudesta alkaen ja maksat
kunkin nostoerän takaisin tasasummina 24
kuukauden kuluessa. OP-luoton voit nostaa
oltuasi vähintään puoli vuotta osuuspankin
asiakkaana ja keskitettyäsi kaikki raha-asiasi
osuuspankkiin.

OSUUSPANKKI

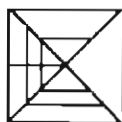
Rahahuolet pois ja kukka rintaan. Kyllä!



NOBÖ LÄMPÖ



PARASTA SÄHKÖLÄMMITYKSEEN



Monipuolinen energia- ja sähkötalo

ELEXI oy

Asentajankatu 1 00810 Helsinki 81

Puhelin (90) 755 4122 Telex 122859 elexi sf

KUNTOILIJ!

Alkoholin nauttiminen alentaa veren sokeripitoisuutta. Humalavaiheessa sokerin puute on suurimmillaan. Verensokerin laskun johdosta edellytykset vaativiin urheiluuroituksiin heikkenevät. Tämä pätee myös krapulaan, vaikka alkoholi olisi jo poistunut elimistöstä. Voimakas fyysinen rasitus, esimerkiksi rasittava lenkki lieväkin humalatilan aikana tai krapulassa voi olla haitallista, jopa vaarallista.

Liikunta luo pohjan henkiselle ja fyysiselle vireydelle, elämän laadulle. Älä anna alkoholin häiritä sitä.

KUNTOILE HARKITEN.



ALKO
alkoholivallisuus

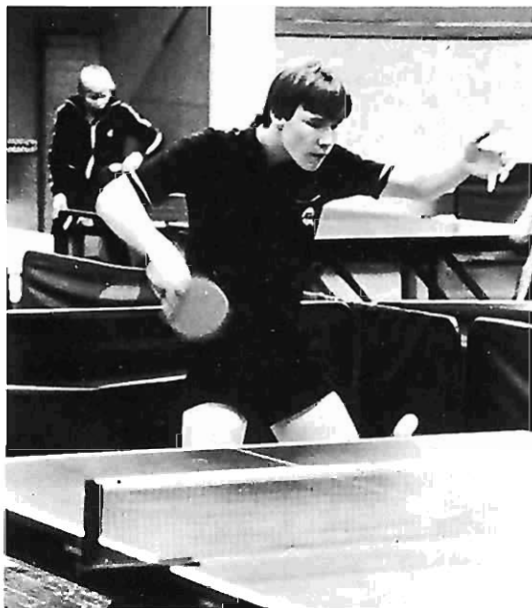
EUROOPAN RANKING/ ELOKUU -83

Miehet

1. Mikael Appelgren Ruotsi (1)
2. Jan-Ove Waldner Ruotsi (2)
3. Zoran Kalinic J-slavia (3)
4. Desmond Douglas Englanti (4)
5. Istvan Jonyer Unkari (5)
6. Erik Lind Ruotsi (9)
7. Milan Orlovski T-slovakia (7)
8. Dragutin Surbek J-slavia (6)
9. Jacques Secretin Ranska (13)
10. Andrzej Grubba Puola (11)
11. Ulf Bengtsson Ruotsi (12)
12. Carl Prean Englanti (30)
13. Ulf Carlsson Ruotsi (17)
14. Stellan Bengtsson Ruotsi (8)
15. Jindrich Pansky T-slovakia (10)
16. Zsolt Kriston Unkari (19)
17. Patrick Birocheau Ranska (21)
18. Georg Böhm L-Saksa (27)
19. Janos Molnar Unkari (14)
20. Bela Mesáros J-slavia (26)
21. Gabor Gergely Unkari (15)
22. Leszek Kucharski Puola (16)
23. Miroslav Broda T-slovakia (—)
24. Patrick Renverse Ranska (—)
25. Christian Martin Ranska (23)
26. Peter Stellwag L-Saksa (24)
27. Stefan Dryszel Puola (—)
28. Ralf Wosik L-Saksa (20)
29. John Hilton Englanti (29)
30. Josef Dvoracek T-slovakia (18)

Naiset

1. Bettine Vriesekoop Hollanti (1)
2. Fliura Bulatova N-liitto (7)
3. Valentina Popova N-liitto (3)
4. Marie Hrachova T-slovakia (4)
5. Olga Nemes Romania (11)
6. Gabriella Szabo Unkari (6)
7. Zsuzsa Olah Unkari (5)
8. Inna Kovalenko N-liitto (13)
9. Kirsten Kruger L-Saksa (14)
10. Jill Parker Englanti (2)
11. Branca Batinic J-slavia (9)
12. Marie Lindblad Ruotsi (10)
13. Lisa Bellinger Englanti (27)
14. Edith Urban Unkari (8)
15. Susanne Wenzel L-Saksa (—)
16. Blanka Silhanova T-slovakia (—)
17. Judith Magos Unkari (15)
18. Erzebet Palatinus J-slavia (21)
19. Anita Zacharian N-liitto (—)
20. Barbara Lippens Belgia (25)
21. Gordana Percucin J-slavia (17)
22. Sonja Grefberg Suomi (22)
23. Karen Witt Englanti (30)
24. Brigitte Thiriet Ranska (—)
25. Iolanta Daniliavichute N-liitto (26)
26. Marie Alboiu Romania (—)
27. Nadine Daviaud Ranska (23)
28. Alice Pelikanova T-slovakia (—)
29. Menni Weizades Ruotsi (—)
30. Eva Malmberg Suomi (24)



Lisenssipelaajien luettelo ATK:lla

Lisenssittömien pelaajien etsiminen kilpailukaa-
vioista ja sarjaottelujen ottelupöytäkirjoista on
tästä lähtien helppoa. Ensimmäisen kerran Li-
tolla on käytettävissä aina ajan tasalla oleva
luettelo lisenssin lunastaneista pelaajista. Luet-
telo tehdään Lappi-perheen kotitietokone VIC-
20:lla; ohjelman laati Ville (kuvassa) ja pelaajien
nimiä koneen muistiin naputtelee yötä myöten
isä-Jouko. Vastedes ovat lisenssisäännöt voi-
massa koko ankaruudessaan, joten lunastakaapa
lisenssinne ennen ensimmäistä kilpailuotte-
luanne!

Ville Lappi, SPTL:n ATK-päällikkö, voitti työkiireistään
huolimatta Helsingin Piirin piirinmestaruuden A-luokassa.

MAAILMAN RANKING/ 30.6.1983

Miehet

1. Guo Yehua Kiina (1)
2. Cai Zhenhua Kiina (2)
3. Jiang Jialiang Kiina (5)
4. Wang Huiyan Kiina (8)
5. Saito Kiyoshi Japani (14)
6. Xie Saikie Kiina (3)
7. Appelgren Mikael Ruotsi (4)
8. Waldner Jan-Ove Ruotsi (9)
9. Fan Changmao Kiina (17)
10. Kalinic Zoran J-slavia (10)
11. Chen Xinhua Kiina (19)
12. Kim Ki Teak E-Korea (—)
13. Lind Erik Ruotsi (16)
14. Jonyer Istvan Unkari (15)
15. Surbek Dragutin J-slavia (12)
16. Douglas Desmond Englanti (7)
17. Park Lee Hee E-Korea (13)
18. Boggan Eric USA (23)
19. Ono Seiji Japani (6)
20. Orlowski Milan T-slovakia (11)
21. Cho Yong Ho P-Korea (22)
22. Kim Wan E-Korea (30)
23. Grubba Andrzej Puola (21)
24. Secretin Jacques Ranska (18)
25. Prean Carl Englanti (—)
26. Bengtsson Stellan Ruotsi (20)
27. Carlsson Ulf Ruotsi (36)
28. Kriston Zsolt Unkari (—)
29. Bengtsson Ulf Ruotsi (33)
30. Pansky Jindrich T-slovakia (28)
31. Chiu Man Kuen Hongkong (38)
32. Takashima Norio Japani (26)
33. Birocheau Patrick Ranska (41)
34. Hong Chol P-Korea (47)
35. Cho Jong Chol P-Korea (—)
36. Gergely Gabor Unkari (25)
37. Bohm Georg L-Saksa (44)
38. Kucharski Leszek Puola (31)
39. Abe Hiroyuki Japani (24)
40. Renverse Patrick Ranska (—)
41. Sakamoto Kenichi Japani (45)
42. Diao Ming Kiina (39)
43. Nukazuka Juzo Japani (—)
44. Machara Masahiro Japani (29)
45. Vong lu Veng Hongkong (37)
46. Molnar Juanos Unkari (35)
47. Mesaros Bela J-slavia (—)
48. Martin Christian Ranska (43)
49. Wosik Ralf L-Saksa (40)
50. Dryszel Stefan Puola (—)

Naiset

1. Cao Yanhua Kiina (1)
2. Yang Young Ja E-Korea (18)
3. Qi Baoxiang Kiina (3)
4. Tong Ling Kiina (1)
5. Huang Junqun Kiina (4)
6. Dai Lili Kiina (5)
7. Ni Xialiang Kiina (—)
8. Shinpo Fumiko Japani (—)
9. Geng Lijuan Kiina (11)
10. Vriesekoop Bettine Hollanti (7)
11. Kim Gyong Sun P-Korea (29)
12. Hrachova Marie T-slovakia (21)
13. Popova Valentine N-liitto (12)
14. An Hae Sook E-Korea (13)
15. Nemes Olga Romania (22)
16. Tiang Jing Kiina (19)
17. Kanda Emiko Japani (30)
18. Wada Rie Japani (20)
19. Pu Qijuan Kiina (10)
20. Bulatova Fliura N-liitto (23)
21. Shen Jianping Kiina (—)
22. Yoon Kyong Mi E-Korea (31)
23. Szabo Gabriella Unkari (27)
24. Hui So Hung Hongkong (—)
25. Kawahigashi Kayoko Japani (15)
26. Olah Zsuzsa Unkari (24)
27. Shin Deuk Hwa E-Korea (32)
28. Kruger Kirsten L-Saksa (34)
29. Urban Edit Unkari (28)
30. Kovalenko Ina N-liitto (38)
31. Chang Yon Ok P-Korea (—)
32. Shimauchi Yoshiko Japani (26)
33. Hoshino Mika Japani (—)
34. Bellinger Lisa Englanti (—)
35. Chen Lili Kiina (6)
36. Lindblad Marie Ruotsi (35)
37. Mok Ka Sha Hongkong (—)
38. Magos Judit Unkari (39)
39. Wenzel Suzanne L-Saksa (—)
40. Hammersley Jill Englanti (16)
41. Palatinus Erzebet J-slavia (44)
42. Tamura Tomoko Japani (—)
43. Batinic Branka J-slavia (36)
44. Lippens Barbara Belgia (—)
45. Perkucin Gordana J-savia (45)

VOITTAJAN MERKKI



**Jan-Ove
Waldner**

Bandalta

- pöydät
- mailat
- verkot
- Nittaku-kumit
- tuomaritaulut
- Nittaku-pallot



BANDA

Maahantuoja: **CANIS**

Ruoholahdenkatu 23 - 00180 Helsinki 18 Puh. 6943500

Kiinalaiset saapuvat Suomeen!

Pöytätennismaaottelu Suomi - Kiinan Kansantasavalta

Helsingin Urheilutalossa 08.12.1983 klo 18.00

Kaikki katsomaan maailmanhuippuja!

Vierailu Vierumäellä

SPTL:n kesäleirit järjestettiin kuluneena kesänä ensimmäistä kertaa Vierumäen urheiluopistossa Lahden lähellä. Allekirjoittanut vieraili Harmaan Eminenssin kanssa heinäkuun alussa järjestetyllä "heinäleirillä". Vierumäki osoittautui yllättävän upeaksi leireilypaikaksi ja myös edulliseksi. Seurasimme leireilijöiden tekniikkaharjoituksia ja heidän ollessa vapaalla vedimme itse kahta kovemmat harjoitukset. Pitemmittä leirikuvioiden selvittelyttä todettakoon: jatkossa ei enää tarvitse miettiä, missä kesäleirimme järjestetään!

Arto Luukkainen



Vierumäen heinäleirin osanottajat, takana valmentajat Liisa Järvenpää ja Teuvo Komulainen.



B-valmentajaleirin osanottajat sekä valmentajat (Grefse ja Tapsa). Osanottajia ei niin kovin paljon, mutta leirin aikana käytiin kunlempa lukuisia antoisia keskusteluja.



Hölkäpolku kiersi upeasti pientä lampea. Kuvaa otettaessa kello oli noin 6.15.

Huippupöytätennistä

FINLANDIA OPEN

Helsingin Urheilutalossa 09-11.12.1983

Mukana: Kiinan Kansantasavalta, Ruotsi, Etelä-Korea, USA, Ranska, Puola, Intia, Italia, Tanska, Kanada, Belgia, Norja, Itävalta ja Suomi.

Alustava aikataulu:

Perjantai 09.12.	klo 09.00—15.00	Naisten ja miesten joukkuekilpailu
"	18.00	Avajaiset
"	18.30—20.30	Sekanelinpieli
Lauantai 10.12.	klo 09.00—10.30	Naisten ja miesten nelinpieli
"	11.00—19.00	Naisten ja miesten kaksinpieli
"	19.00	Naisten ja miesten joukkuekilpailu loppuottelut
Sunnuntai 11.12.	klo 09.00—10.00	Naisten ja miesten nelinpieli
"	10.00—12.00	Naisten ja miesten kaksinpieli
"	13.00	Loppuottelut

Kaikki seuraamaan huippupöytätennistä!



SYDAMELLISET KIITOKSET
HUOMA-AVAISUUDESTA
HÄÄPÄIVÄNÄMME 3.9.1983

Monica ja Ralf Portin

ETT HJÄRTLIGT TACK FOR
HÄGKOMSTEN PÅ VAR
BROLLOPSDAG 3.9.1983

Monica och Ralf Portin

Lääketieteen vastaus finniongelmiin: NEO-MEDROL comp. linim.

Neo-Medrol comp.linim. on nelitehoinen finnilääke, jolla on vaikutusta tärkeimpiin lääketieteen tuntemiin finne- ja aiheuttaviin tekijöihin. Se hillitsee talineritystä, rauhoittaa ärtynyttä ja tulehtunutta ihoa, suojaa infektioilta sekä vähentää liiallista rasvaisuutta. Pakkaukset 25 ja 75 ml - apteekista ilman reseptiä.

Valmistaja: UPJOHN

Suomessa:
Oy Algol Ab Lääkeosasto
Panimokatu 4 00500 Helsinki 50

Otteluohjelma 1983-1984

MIESTEN MESTARUUSSARJA

Syyskierros

	1-kierros	3.9.
	Wega	— KOOVEE
1.9	TIP-70	— TOP-80
	Kaiku-80	— Lohet
	BF-78	— KPK

	2-kierros	24.9.
	KOOVEE	— TOP-80
	Lohet	— TIP-70
	Kaiku-80	— BF-78
	KPK	— Wega

	3-kierros	15.10
	BF-78	— KOOVEE
13.10	TIP-70	— Wega
13.10	TOP-80	— Kaiku-80
	Lohet	— KPK

	4-kierros	29.10
	KOOVEE	— Lohet
	Wega	— Kaiku-80
	KPK	— TOP-80
	BF-78	— TIP-70

	5-kierros	12.11
	KPK	— KOOVEE
	Kaiku-80	— TIP-70
	Lohet	— BF-78
	Wega	— TOP-80

	6-kierros	26.11
	KOOVEE	— Kaiku-80
24.11	TIP-70	— KPK
24.11	TOP-80	— BF-78
	Lohet	— Wega

	7-kierros	17.12
15.12	TIP-70	— KOOVEE
	KPK	— Kaiku-80
	BF-78	— Wega
15.12	TOP-80	— Lohet

Kevätkierrros

	8-kierros	7.1
	KOOVEE	— Wega
5.1	TOP-80	— TIP-70
	Lohet	— Kaiku-80
	KPK	— BF-78

	9-kierros	21.2
19.1.	TOP-80	— KOOVEE
19.1	TIP-70	— Lohet
	BF-78	— Kaiku-80
	Wega	— KPK

	10-kierros	28.1
	KOOVEE	— BF-78
	Wega	— TIP-70
	Kaiku-80	— TOP-80
	KPK	— Lohet

	11-kierros	4.2
	Lohet	— KOOVEE
	Kaiku-80	— Wega
2.2	TOP-80	— KPK
2.2	TIP-70	— BF-78

	12-kierros	18.2
	KOOVEE	— KPK
16.2	TIP-70	— Kaiku-80
	BF-78	— Lohet
16.2	TOP-80	— Wega

	13-kierros	25.2
	Kaiku-80	— KOOVEE
	KPK	— TIP-70
	BF-78	— TOP-80
	Wega	— Lohet

	14-kierros	3.3
	KOOVEE	— TIP-70
	Kaiku-80	— KPK
	Wega	— BF-78
	Lohet	— TOP-80

NAISTEN MESTARUUSSARJA

Syyskierrros

1-kierrros
BF-78 — Maraton
TIP-70 — PadY
TuPy — MPS
J-isku — TerPy

2-kierrros
PadY — BF-78
J-isku — TIP-70
TerPy — TuPy
MPS — KoKu

3-kierrros
BF-78 — MPS
TIP-70 — TerPy
TuPy — J-isku
KoKu — Maraton

4-kierrros
J-isku — BF-78
Maraton — TIP-70
TerPy — KoKu
PadY — MPS

5-kierrros
BF-78 — TerPy
KoKu — PadY
MPS — J-isku
TerPy — Maraton

6-kierrros
MPS — TIP-70
PadY — TuPy
J-isku — KoKu
TerPy — Maraton

7-kierrros
BF-78 — TuPy
TIP-70 — KoKu
Maraton — PadY
TerPy — MPS

8-kierrros
KoKu — BF-78
TuPy — TIP-70
J-isku — Maraton
PadY — TerPy

9-kierrros
BF-78 — TIP-70
TuPy — KoKu
Maraton — MPS
PadY — J-isku

Kevätkierrros

10-kierrros
Maraton — BF-78
PadY — TIP-70
MPS — TuPy
TerPy — J-isku

11-kierrros
BF-78 — PadY
TIP-70 — J-isku
TuPy — TerPy
KoKu — MPS

12-kierrros
MPS — BF-78
TerPy — TIP-70
J-isku — TuPy
Maraton — Koku

13-kierrros
BF-78 — J-isku
TIP-70 — Maraton
KoKu — TerPy
MPS — PadY

14-kierrros
TerPy — BF-78
PadY — KoKu
J-isku — MPS
Maraton — TuPy

15-kierrros
TIP-70 — MPS
TuPy — PadY
KoKu — J-isku
Maraton — TerPy

16-kierrros
TuPy — BF-78
KoKu — TIP-70
PadY — Maraton
MPS — TerPy

17-kierrros
BF-78 — KoKu
TIP-70 — TuPy
Maraton — J-isku
TerPy — PadY

18-kierrros
TIP-70 — BF-78
KoKu — TuPy
MPS — Maraton
J-isku — PadY

Naisten mestaruussarja käynnistyi

Naisten mestaruussarjassa pelaa ensimmäisellä kaudella yhdeksän joukkuetta, alempia sarjoja ei saatu pyörimään vielä täksi kaudeksi. Kierrokset 1–3 pelataan sunnuntaina 16.10. Tikkurilan kaarihallissa, kierrokset 4–9 19–20.11. Padasjoen peruskoulun yläasteella. Kevätkierroksen turnauksista ei ollut vielä sovittu lehden painoon mennessä.

70 onninen

Osaa ja palvelee.

KUTEN TUNNETTUA — NOPEIN JA PARAS



KANSAINVÄLISIÄ KULJETUKSIA — HUOLINTAA

oy O. NYSTRÖM & Co AB

Vuorikatu 16 A	Helsinki	p.171606
Lentorahti	Helsinki-Vantaa	p.821170
Länsilaituri	Turku	p.301300

GÖSTA WAHLSTRÖM

Vana leireili Kalajoen hiekkasärkillä

PTS Vana oli valinnut toistamiseen kesäleiripaikakseen Kalajoen luonnonkauniit hiekkasärkät. Minulla oli kuluneena kesänä tilaisuus tutustua ensimmäisen kerran Kalajoen turistikeskukseen, enkä kyllä yhtään ihmettele, että Vana ei hevin aio luopua tästä leiripaikasta jatkossakaan. Rohkenen väittää, että kauniimpaa leiripaikkaympäristöä ei Suomessa ole. Kalajoen hiekkasärkille on vuosien kuluessa ja kunnan avustamana kasvanut mahtava turistikeskus monipuolisine palveluineen ja majoitusmahdollisuuksineen. Mieleenpainuvinta oli kuitenkin paikan luonnonkauneus ja viihtyvyys.

Leiriläisiä oli saapunut kolmisenkymmentä viidestä eri seurasta, kaukaisimmat Rovaniemeltä ja Porvoosta (Carola Björkell, ainoa tyttö). Valmentajina toimivat Åke Andersson Ruotsista sekä Martti Haapalainen, Ronny Brännbacka ja Matti Riihimäki. Kolmen päivän leiriohjelmaan (5-7.8.) mahtui paitsi tekniikka- ja peliharjoituksia, jotka tallennettiin videolle, myös luentoja, jalkapallo-otteluita, saunomista makkarapaistamiseen ym. Leiriläiset olivat kaikki tyytyväisiä kohtuullista leirimaksua vastaan saamistaan opeista ja mahdollisuuksista vapaa-ajan viettoon raskaiden pingisharjoitusten vastapainoksi.

Minusta tuntuu, että PTS Vanassa ollaan Martti Kokon johdolla monia muita seuroja paremmin oivallettu seuratoiminnan varsinainen olemus. Seura- ja me-hengen luomiseksi eivät riitä pelkät pingisharjoitukset ja rutiinikokoukset, vaan tarvitaan muitakin yhteisiä rentoja ja aktiviteetteja, joiden ympärille voidaan kokoontua ja joissa jäsen voi viihtyä ja tuntea yhteenkuuluvuutta muitten kanssa. Tässäkin suhteessa Vanan leiri oli kaikille positiivinen elämys, ei vähiten allekirjoittaneelle.

Vanan leirin osanottajat makkarapaistopuuhiissa.



Veteraanien MM-kilpailut Suomessa 6-10.6.84

Alustava kilpailukutsu SPTL:n järjestämiin toisiin veteraanien MM-kilpailuihin kesällä-84 on lähtenyt liikkeelle. Tässä yhteydessä annamme vain muutamia oleellisia tietoja kisoista, varsinkin kilpailukutsu julkaistaan myöhemmässä numerossa.

Ikäluokat

Pelaajat jaetaan neljään ikäryhmään: yli 40-, 50-, 60- ja 70-vuotiaisiin (eli pitää olla syntynyt vastaavasti vuonna 1944, 1934, 1924 tai 1914 tai aiemmin). Joka ikäluokassa pelataan sekä kaksinpelin että nelinpelin mestaruudesta mutta kukin pelaaja saa osallistua vain yhteen kaksinpeli- ja nelinpeliluokkaan.

Osallistumismaksu

Osanottomaksu on 150 mk, mikä sisältää oikeuden osallistua sekä kaksin- että nelinpeliluokkaan.

Mailakumisääntö

Osallistujille huomautamme erikoisesti, että veteraanien MM-kilpailuissa mailankumien erivärisyyssääntö on voimassa koko ankaruudessaan: mailakumien on oltava kaikissa tapauksissa selvästi eriväriset.

MESTARUUSSARJA RADIOSSA

Länsi-Uudenmaan ruotsinkielinen alueradio on kiitettävällä tavalla seurannut miesten mestaruussarjaa, ei ainoastaan tulostaloudin vaan myös selostusten muodossa. Viime kaudella tehtiin BF-78:n ratkaisuootteluista jopa puolen tunnin selostuksia ja tällä kaudella radioitiin 40 minuuttia ottelusta BF-78—KOO-VEE 15.10.83. Mies tämän takana on paikallinen radiotoimittaja Tommy Karsson. Tuskin mielenkiinto tällä kaudella laskee, kun BF-78 on myös mukana äskettäin käynnistyneessä naisten mestaruussarjassa.

15 vuotta atk-ratkaisuja kokonaispalveluna

Oy Nixdorf Computer Ab
Höyläämötie 11, 00380 Helsinki 38
Puh. 90-558 072

NIXDORF
COMPUTER

KANSALLIS OSAKE ANTI

5.9.-30.11.83

Tee varma sijoitus meillä!

 KANSALLIS-OSAKE-PANKKI

Tule mukaan ja liity Pingis Vip Clubiin

Keväällä v. 1979 perustetun Pingis Vip Clubin ensimmäiset jäsenet saatettiin julkistaa neljä vuotta sitten eli Pt-lehden numerossa 3/79. Nimiä oli tuolloisessa listassa heti kärkeen 14 kpl. Ilolla voimme todeta, että tämän numeron mennessä painoon clubi oli kasvanut jo 54-jäseniseksi. Siten clubilaisten Suomen maaotteluvoitoista maksamat viisimarkkasat muodostavat vuosittain todella merkittävän summan (noin 10 000 mk). Tätä kirjoitettaessa olivat seuraavat henkilöt liittyneet Clubiin:

Erkki Alaja	Birger Karlsson	Henry Pennanen
Bo-gustaf Bergh	Harri Koivu	Pekka Perho
Rolf Biese	Matti Kolppanen	Folke U. Persson
Kauko Bunda	Pekka Kytölä	Jaakko Pitkänen
Christer Byttner	Doris Lindblad	Veikko Pyykkö
Ronald Campbell	Evald Lindroos	Toivo Pöyry
Antti Cederberg	Ole Lindroos	Leo Ruohonen
Kai Donner	Björn Lindqvist	Veli Salmi
Mejse Dryzun	Jalle Lundström	Isak Smolar
Juha Ellonen	Lars Långstedt	Nils Snygg
Ralf Friberg	Sven Långstedt	Anita Spranger
Marcus Gumpier	Jack Pihlström	Viljo Suominen
Bardo Hultin	Leif Malmberg	Tor Wahl
Hans-Erik Jakobsson	Pekka Myllö	Ralf Westerback
Jan-Erik Jansson	Reino Mäkelä	Rolf Westerlund
Eino Jumppanen	Aarre Nenonen	Erkki Virta
Liisa Järvenpää	Timo Nyreen	Curt Åkerberg
Berndt Kajetski	Kai Pahlman	

Kunniajäsen: Pekka Paalanko

Kiitämme em. henkilöitä aktiivisuudesta ja innostuksesta pingistämme kohtaan. Samalla uudistamme kutsun kaikille ei-jäsenille. Vip Club on avoin myös tälläkin hetkellä aktiivisille kilpapelaaajille ja seurojen toimihenkilöille!

LISÄÄ TAUSTAVOIMAA

Vip Clubin perustamisen tarkoituksena oli laajempien taustavoimien mukaantem-paaminen pingistoimintaan mielekkäällä tavalla. Nuoret pelaajat (esim. Sonja) olivat tunkeutumassa kansainväliselle tasolle ja se vaati liitolta entistä enemmän aineellista ja henkistä tukea. Vuoden 1979 jälkeen tuen tarve ei ole ainakaan vähentynyt!

Clubin jäsenet maksavat liitolle 5 mk jokaisesta maaotteluvoitosta, jonka Suomen maajoukkueet (myös juniori-) saavuttavat kunkin pelikauden (kesästä kesään) aikana. Jäsenet saavat yleispääsylipun liiton ja sen elinten järjestämiin kilpailuihin sekä Pöytätennislehden vuosikerran. Lisäksi lehden jokaisessa numerossa mainitaan kaikkien Clubin jäsenten nimet.

Uusia elämyksiä Helsingistä Tukholmaan.

Silja Line esittelee kaksi uutta valkoista laivaa. Upeimmat ja monipuolisimmat mitä koskaan on purjehtinut Helsingistä Tukholmaan.

Silja Line nostaa laivamatkan aivan uudelle tasolle: nämä laivat tarjoavat enemmän tilaa ja palveluja kuin mikään toinen laiva tätä ennen. Uudenlaiset ravintolat, uudet entistä tilavammat hytit, kokonaan uuden hyttiluokan. Uutta ajattelua käytävätiloissa, saunoissa, palvelupisteissä.

Tule kokemaan uusia elämyksiä.

Tervetuloa valkoisille laivoille.



SILJA LINE

LIITTO tiedottaa...

KILPAILUTULOSTEN LÄHETTÄMINEN

Ennen kilpailuja liittoon toimitettavat arvontakaaviot, kilpailujen tulokset sekä sarjaottelujen (ei IV ja V div.) pöytäkirjat pyydetään lähettämään suoraan luokittelupisteiden laskijalle Arto Luukkaiselle, os. Urheilukatu 42 A 15, 00250 Helsinki 25.

LUOKKANOSTOJA

A-luokkaan

17.09.1983 Harri Muukkonen LaKa
09.10.1983 Georg Richardsson KoKu
15.10.1983 Ari-Matti Koskinen LaKa

B-luokkaan

27.03.1983 Kari Kuivala KePTS
30.06.1983 Samuli Laaksonen KoKa
— " — Martti Matilainen PiPy
— " — Ivar Sandblom HIK
03.09.1983 Mikko Sipilä Stiga
18.09.1983 Antti Kulmala PT-75
24.09.1983 Pertti Metiäinen TIP-70
25.09.1983 Vesa Vanhala PT-Kotka
02.10.1983 Hannu Juhola LaKa
— " — Taisto Penttinen Maraton
08.10.1983 Pekka Karhunen TuKa
09.10.1983 Janne Arponen KooVee
15.10.1983 Tuomas Karkamo Star

KANSAINVÄLINEN TUOMARITUTKINTO

Kansainvälinen tuomaritutkinnon suoritusilaisuus järjestetään helmikuussa 1984. Asiasta kiinnostuneita pyydetään ottamaan yhteyttä koulutuspäällikkö Tapio Simoseen, varmimmin tavattavissa tiistaisin ja torstaisin puhelinnumerossa 4737380 klo 12.00—13.00.

LIITTOVALTUUSTON SYYSKOKOUS

pidetään 19.11.83 Vaasassa myöhemmin ilmoitettavassa paikassa. Sääntömääräiset asiat.

ANSIOMERKIT

Kultainen

Martti Lappalainen KoKa

Pronssinen

Nils Nylund NuPS
Erkki Häkkinen " "
Osmo Ruskelin "

SPTL myy

	Hinta
Pöytätenniksen säännöt (uusi painos)	15,—
C-lajiosa (uusi)	30,—
B-lajiosa (uusi)	50,—
Tekniikkaharjoituksia kilpa- ja huippupelaajille	10,—
Jokamiehen pingiskoulu	15,—
Lajianalyysi pöytätenniksestä	30,—
Pingis kerho-ohjelma	50,—
Bordtennis för ungdom	35,—
Ottelupöytäkirjat (1 nippu = 50 kpl)	5,—
Tuomaripöytäkirjat (1 nippu = 50 kpl)	3.50
Ottelukaaviot (1 nippu = 50 kpl)	5,—
Kilpailuihin ilmoittautumiskaavake 20 kpl	5,—
Pingistarra (pelaan pingistä — pelaa sinäkin)	10,—
Unkarilainen opetusfilmi (v. 1973)	50,—
(vuokra 1 viikko)	
Christer Johanssonin & Jochen Leissin opetusfilmi (kasetti VHS)	75,—
(vuokra 1 viikko)	
Secretin — Purkart pingisshow (VHS ja Beta kasetti)	100,—
(vuokra 1 viikko)	
Arvontaraha (punainen/vihreä)	1,—
Pingispipo	30,—
Tiedustelut ja tilaukset os.	
SVUL-Jakelu	
PL 202 00251 Helsinki 25 puh. 90/473 471	

PELAAJASHIRTOJA

Willy Lindberg
Kari Porrasalmi
Pauli Haverinen
Tuula Virtanen
Anu Turpeinen
Esa Valasti
Pertti Hella

Vanha seura

Björkboda Tähti
PT-Kotka
"
Helsingin Kaiku
O-Vesa
Otso
HUT

Uusi seura

Kimito Sportförening
Aänekosken Huima
Turun Pyrkivä
Toukolan Teräs
Mikkelin Palloseura
Tikkurilan Lohet
NuPS

KOHUTTU!



adidas-uutuus, Oregon-juoksutossu, joka sananmu-
kaisesti siivittää askeleesi. Sisäpohjan nallonverkko siir-
tää ylös-alas liikkeen eteenpäinmenoksi! Tule sovitta-
maan, meillä adidastuntijalla.

Koot: 3 1/2-12, pikanauhoitus, harmaa/viininpunainen

adidas 

Käytä sinäkin SYP-pankkikorttia

- SYP-pankkikortilla voit nostaa käteistä MINISYP-pankkiautomaateista.
- SYP-pankkikortilla asioit sujuvasti pankissa.
- SYP-pankkikortti on nykyaikainen tapa maksaa päivittäiset ostokset. SYP-pankki-korttijärjestelmään kuuluu tuhansia liikkeitä.
- SYP-pankkikortti on turvallinen. Tule Yhdyspankkiin ja tilaa itsellesi SYP-pankkikortti.



YHDYSPANKKI

meidän pankki



Hyväksytyt välineet

Mailat:

Stiga Ah 45-1111-01 Alsér Cobra xxx Backside 1 mm, 45-1112-01 Alsér Junior x Backside 1.5 mm, 45-1113-01 Alsér xx Backside 2 mm, 45-1114-01 Alsér Cobra xxx Backside 2 mm Allround Wood, 45-1114-02 Alsér Cobra xxx Backside 2 mm Offensive Wood, 45-1114-03 Alsér Cobra xxx Backside 2 mm Defensive Wood, 45-1116-01 Alsér Cobra xxx Soft 2 mm, 45-1117-01 Alsér Mark V 2 mm Allround Wood, 45-1117-02 Alsér Mark V 2 mm Offensive Wood, 45-1117-03 Alsér Mark V 2 mm Defensive Wood, 45-1119-01 Alsér Cobra xxx Combi, 45-1121-01 Kjell Cobra xxx Backside 1 mm, 45-1122-01 Kjell Junior x Backside 1.5 mm, 45-1123-01 Kjell xx Backside 2 mm, 45-1124-01 Kjell Cobra xxx Backside Allround Wood, 45-1124-02 Kjell Cobra xxx Backside Offensive Wood, 45-1124-03 Kjell Cobra xxx Backside Defensive Wood, 45-1126-01 Kjell Cobra xxx Soft 2 mm, 45-1127-01 Kjell Mark V 2 mm Allround Wood, 45-1127-02 Kjell Mark V 2 mm Offensive Wood, 45-1127-03 Kjell Mark V 2 mm Defensive Wood, 45-1173-01 Stiga 2000 xx Backside 2 mm, 45-1174-01 Stiga 2000 Cobra xxx Backside 2 mm Allround Wood, 45-1174-02 Stiga 2000 Cobra xxx Backside 2 mm Offensive Wood, 45-1174-03 Stiga 2000 Cobra xxx Backside 2 mm Defensive Wood, 45-1177-01 Stiga 2000 Mark V 2 mm Allround Wood, 45-1177-02 Stiga 2000 Mark V 2 mm Offensive Wood, 45-1177-03 Stiga 2000 Mark V 2 mm Defensive Wood, 45-1179-01 Stiga 2000 Super Carbon, 45-1181-01 Stellan Cobra xxx Backside 1 mm, 45-1182-01 Stellan Junior x Backside 1.5 mm, 45-1183-01 Stellan xx Backside 2 mm, 45-1184-01 Stellan Cobra xxx Backside 2 mm Allround Wood, 45-1184-02 Stellan Cobra xxx Backside 2 mm Offensive Wood, 45-1184-03 Stellan Cobra xxx Backside 2 mm Defensive Wood, 45-1187-01 Stellan Mark V 2 mm Allround Wood, 45-1187-02 Stellan Mark V 2 mm Offensive Wood, 45-1187-03 Stellan Mark V 2 mm Defensive Wood, 45-1189-01 Stellan Super Carbon, 45-1194-01 Contra Cobra xxx Backside 2 mm, 45-1197-01 Contra Mark V 2 mm, 45-1199-01 Contra Super Carbon, 45-2112-01 Europa x Backside 1.5 mm, 45-2113-01 Europa xx Backside 2 mm, 45-2115-01 Europa x Soft 1.5 mm, 45-2117-01 Europa Nabb, 45-2123-01 Original xx Backside, 45-2142-01 Merit x Backside 1.5 mm, 45-2145-01 Merit Nabb, Pingsis-Center EGYL Pro 1100, EGYL Yoroshi 1130, EGYL Chihau 1150, Jonyer S Allround, Jounyer S Sriver, Jonyer S Super Sriver, Korpa de Luxe Allround, Korpa de Luxe Super Sriver, Surbek Allround Surbek Sriver, Surbek Super Sriver, Roger Sriver, Börzsey Kombi Sriver Killer/Sriver, Jonyer H Allround, Jonyer H Sriver, Jonyer H Super Sriver, Klampar Allround, Klampar Sriver, Klampar Super Sriver, Gergely Allround, Gergely Sriver, Gergely Super Sriver, Kenny Kombi Sriver Killer/Sriver, Kenny Style Super Sriver, Addoy soft, EGYL Butterfly Wakaba, Stipancic Allround, Stipancic Sriver, Stipancic Super Sriver, Secretin Sriver.

Canis Ky: Banda MATCH Jan Ove Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, ALLROUND Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, GOLDEN Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, AGGREGATE Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, DRIVE Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, SPEED Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, CARBON Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4, MILFORD Jo Waldner, Christer Johansson, Mölndal, Plus 4

Tikkurilan Pingsisväline Oy Jochen Leiss TURBO Super, Jochen Leiss TURBO Standard, Jochen Leiss TURBO Carrera, Peter Stellweg TURBO Super, Peter Stellweg TURBO Standard, Peter Stellweg TURBO Carrera, Hans Wilhelm Gäh TURBO Super, Hans Wilhelm Gäh TURBO Standard, Hans Wilhelm Gäh TURBO Carrera, Christer Johansson Firedrive TURBO Super, Christer Johansson Firedrive TURBO Standard, Christer Johansson Firedrive TURBO Carrera, Toni Hold Original anti topspin, Toni Hold Backhand, Blackspot TURBO Super, Blackspot TURBO Standard, Blackspot TURBO Carrera, JOOLA-Carbon TURBO Super JOOLA-Carbon Turbo Standard, JOOLA-Carbon TURBO Carrera, Champion TURBO Teacher Nr. 1, Primus TURBO Teacher Nr. 1, PSV Borussia Düsseldorf TURBO GX 75, SSV Reutlingen TURBO GX 75, Christer Johansson Junior TURBO GX 75, Cony Freundorfer Junior TURBO GX 75, Peter Stellweg Junior TURBO GX 75.

Rakomo Oy Gold Cup n:o 794 S, 792 N, 795 N, Friendship B 11 N ja Friendship A 11 N.

Virsu Oy Sunflex 6220 Peking Red Star, combi, 6240 Catapult, fast, 6300 Taifun, backside, 6330 Teak, backside, 6590 Kung-Fu, backside, 6650 Rosewood, backside

Kilpamailat Germa Allround 5-laminaattipuusta: 8100 Strait/Jet line, 8101 Strait/Mach-1, 8103 Strait/Mach-3, 8205 Strait/Mach-5, 8200 Conic/jet line, 8201 Conic/Mach-3, 8205 Conic/Mach-5, 8300 Concave/Mach-1, 8303 Concave/Mach-3, 8305 Concave/Mach-5, 8400 Anatomic/Jet line, 8401 Anatomic/Mach-3, 8405 Anatomic/Mach-5

Chinese Allround 5-laminaattipuusta, Sunflex Professional kumit, backside: 6375 Strait, 6355 Conic, 6385 Concave, 6325 Anatomic

Nuorten kilpamailat Chinese Allround 5-laminaattipuusta, Sunflex Star kumit, backside: 2900 Strait, 2855 Conic, 5100 Concave, 3000 Anatomic

Pallot:

Stiga Ab 45-4112 Alsér xx valk., 45-4113 Alsér xxx valk., 45-4143 Alsér xxx kelt., 45-4213 Halex xxx valk., 45-4243 Halex xxx kelt.

Canis Ky Nittaku xxx ja xx.

Tikkurilan Pingsisväline Oy Joola xxx ja xx, Schildkröt xxx Olympia Super Select.

Rakomo Oy Double Fish xxx, Gold Cup xx n:o 803 ja Double Happiness xxx

Virsu Oy Sunflex, 3 tähden, Sunflex, 3 tähden (black ball) ITTF

Mainittujen pallojen yhden tähden laatuja suositellaan harjoituspalloiksi.

Pöydät:

Stiga Ab 45-5121 Stiga Expert VM, 45-5111 Stiga Match, 45-5112 Stiga Match Roller, Stiga Champion roller, Stiga Elite roller, Tikkurilan Pingsisväline Oy JOOLA 2000-S, JOOLA 2000-S, Rollomat, JOOLA 21:19, JOOLA Transport School.

Joma Sport Oy JOMA.

Canis Ky, Banda 2500, Banda PRO.

Virsu Oy Comfort Automatic, Pro Number One

Mailan rungot, irtokumit ja verkkotelineet:

Stiga Ab
Pingsis-Center
Virsu Oy

Canis Ky
Rakomo Oy
Tikkurilan Pingsisväline Oy

HELSINKI GRAND PRIX 26.-27.11.1983

Helsingin Kaiku ry. järjestää SPTL:n luvalla 26.-27.11.1983 Helsingin Ruskeasuon palloiluhallissa Helsinki Grand Prix -kilpailut, joissa pelataan sekä miesten että naisten GP-luokkaa.

Kilpailuluokat, -maksut ja alustavat alkamisajat:

Lauantai 26.11.

MJ-15	10.-	9.30
MJ-11	10.-	10.00
NB	18.-	10.00
BC-np	30.-	10.00
MC	18.-	11.00
NJ-15	10.-	11.30
MB	18.-	12.30
MJ-13	10.-	13.00
NJ-17	10.-	13.00
Tasointus	20.-	14.00

Sunnuntai 27.11.

MJ-17	10.-	10.00
MA	18.-	10.00
IK	20.-	11.00
NK	20.-	11.30
MN	30.-	12.00
MK	20.-	12.30

Tuomarimaksu 3.-/luokka.

ILMOITTAUTUMISET: 16.11.1983 klo 18.00 mennessä osoitteella Lauri S. Miettinen, Haukatie 12 C, 02170 ESPOO 17, puh. 426 921 (kotii) ja 523 322 (työ). Arvonta em. osoitteessa 17.11.1983 klo 17.00.

KILPAILUMAKSUT: Kilpailupaikalla tai etukäteen HeKu:n tilille HSSP-Heikintori 400237-523818. Etukäteen maksettaessa on kuitti esitettävä kilpailupaikalla.

PELIPALLO: Nittaku xxx.

PALKINNOT: Miesten kaksinpelin 1 palkinto on Finca-sähkögrilli ja naisten kaksinpelin 1 palkinto on radionauhuri. Muidenkin luokkien palkinnot ovat kaikumaiseen tapaan hyvät.

KILPAILUJOHTO: M. Forss, L.S. Miettinen, A. Puuranen, A. Rasinen, A. Ohman.

TIEDUSTELUT: Lauri S. Miettinen ja Aarno Ohman, puh. 696 3264 (työ).

Luokat voidaan aloittaa aikaisemminkin, mikäli pelaajat ovat paikalla.

TERVETULOA!

HELSINGIN KAIKU RY.

Junioreiden SM-kilpailut Kokkolassa 24.-25.03.84

Pöytätennisseura Vana järjestää SPTL:n luvalla junioreiden SM-kilpailut 24.-25.03.83 Kokkolan Ammattikoululla, Talonpojankatu 4, Kokkola.

KILPAILULUOKAT JA -MAKSUT

Naisjuniorit 15	25.-
-"- 13	25.-
-"- 15 joukkuekilpailu (2)	40.-
Miesjuniorit 13	25.-
-"- 15	25.-
-"- 13 joukkuekilpailu (3)	50.-
-"- 15 joukkuekilpailu (3)	50.-

Tuomarimaksu 5.-/luokka ja joukkuekilpailussa 10.-.

ILMOITTAUTUMINEN

Ilmoittautuminen 22.02.84 mennessä kirjallisesti osoitteella

Erkki Kivelä, Havantie 2, 67100 Kokkola 10.

OSALLISTUMISMAKSUT

Osallistumismaksut on maksettava Vanan tilille Kokkolanseudun sp. 495310-464476, 2.3.84 mennessä

TIEDUSTELUT

Tiedusteluihin vastaa Martti Kokko puh. työ 968-17540 tai k/968-11759 ja/tai Erkki Kivelä t/968-19011/576 tai k/968-11358.

TUOMARISTO

Kilpailun ylituomarina toimii Ronny Brännbacka. Kilpailujohtoon muodostaa Vanan johtokunta.

MAJOITUS

Hotelli MILTON (lähellä asemaa) 2-3 hengen huone 80.-/henkilö.

Varaukset 02.03.84 mennessä Erkki Kivelä.

Hintaan (80.-) sisältyy illalla sauna + aamupala.

Pöytätennisterveisin KOKKOLAN VANA ry.

TERVETULOA KOKKOLAAN!

Muuta kutsua ei lähetetä

FIRMALIIGAN SM-KILPAILUT

Firmaliigan Suomenmestaruuskilpailut henkilökohtaisissa luokissa ja joukkuekilpailussa järjestetään 14.—15.1.1984 Helsingissä Ruskeasuon palloiluhallissa. Kilpailuihin saavat osallistua kaikki maan eri firmaliigoissa syksyllä 1983 pelanneet pelaajat.

KILPAILULUOKAT:

lauantaina

1. C-mestaruusluokka (vain C, rekisteröimättömät pelaajat ja pelaajat, jotka eivät ole olleet A-luokassa 1.1.1970 jälkeen)
2. C-nelinpeli (samat säännöt kuin C-luokassa)
3. B-mestaruusluokka (valioluokassa 1.1.1970 jälkeen olleet eivät saa osallistua)

sunnuntaina

1. BC-joukkue (joukkueessa pitää olla yksi C-luokan tai rekisteröimätön pelaaja)
2. Naisten mestaruusluokka
3. Avoin mestaruusluokka
4. Avoin nelinpeli

KILPAILUMAKSUT: 20 mk kaksinpeliluokissa
30 mk nelinpeliluokissa
80 mk joukkuepelissä

ILMOITTAUTUMISET: 31.12.1983 mennessä osoitteella Toivo Pöyry,
Koskelantie 31 D 39, 00610 Helsinki 61,
puh. 90-793 871 tai tiedustelut Arno Ohman
puh. 90-696 31

ALUSTAVAT ALKAMISAJANKOHDAT:

Lauantaina	C-mestaruus	10.00
	C-nelinpeli	13.00
	B-mestaruus	14.00
Sunnuntaina	BC-joukkue	10.00
	Naisten mestaruus	12.00
	Avoin mestaruus	12.30
	Avoin nelinpeli	13.00

TERVETULOA

SPTL:n Helsingin piiri r.y.

KILPAILUKALENTERI 1983-1984

MARRASKUU

4-6	PM-kisat		Islanti
5	Kansalliset	MPS	Mikkeli
5	Kansalliset	HUT	Hyvinkää
5	Kansalliset	Star	Helsinki
6	Kansalliset	PingPong	Helsinki
9	Suomi-Espanja	E-liiga	Kerava
12	M-sarja 5. kierros		
12	Kansalliset	Cobra	Riihimäki
12	Kansalliset	TuPy	Turku
13	TOP-10 I-kars.		
13	Kansalliset	KPK	Kerava
13	Kansalliset	JyNo	Jyväskylä
19-20	BC-SM	KoKu	Vaasa
26	M-sarja 6. kierros		
26-27	Hels. Grand Prix, GP	HeKa	Helsinki
26-27	TUL:n joukkue mest.	ImVo	Imatra

JOULUKUU

1-4	SOC		Göteborg
4	Kansalliset	MBF	Helsinki
6	Suomi-Italia	E-liiga	Helsinki
9-11	Finlandia Open	SPTL	Helsinki
10	Kansalliset	KePTS	Kemi
11	Kansalliset	KeU	Kerimäki
17	M-sarja, 7. kierros		
17	Kansalliset	BK	Helsinki
18	TOP-10		

TAMMIKUU

7	Kadettien mest.luokka	SPTL	Helsinki
7	M-sarja 8. kierros		
7-8	GP-kilpailut	KPK	Kerava
7	Hollanti-Suomi	E-liiga	
14	TOP-10 II-kars		
14	Vetaraanien SM	Maraton	Porvoo
14-15	GP-kilpailut	Maraton	Porvoo
14-15	Firmaliigan SM	Hels.piiri	Helsinki
21	M-sarja 9. kierros		
21	Kansalliset	Lohet	Vantaa
21	Kansalliset	JoPi	Joensuu
21-22	Kansainväliset	KoKu	Vaasa
22	Kansalliset	Star	Helsinki
22	Kansalliset	SiVe	Simpele
28	M-sarja 10. kierros		
28	Kansalliset	PT-75	Tampere
28-29	Kansalliset	KuPTS	Kuopio
28-29	Kansainväliset	PT-60	Rovaniemi

HELMIKUU

4	M-sarja .11. kierros		
4—5	Kansalliset	MBF	Helsinki
11	TOP-10 I-kars		
11—12	Wege-malja, GP	Wega	Helsinki
15	Belgia—Suomi	E-liiga	
18	Kansalliset	Halex	Pietarsaari
18	Kansalliset	Hut	Hyvinkää
18	Kansalliset	MPS	Mikkeli
19	Kansalliset	KK-V	Kerava
25	M-sarja 13. kierros		
25	Kansalliset	KU	Kemijärvi
25—26	Kaleva-malja, GP	LaKa	Lahti

MAALISKUU

3	M-sarja 14. kierros		
3—4	TUL:n henk.koht.m.	HUT	Hyvinkää
4	Kansalliset	BK	Helsinki
10—11	Joker-kisat, GP	TIP-70	Vantaa
17—18	SM-kilpailut	TuKa	Turku
22	Play-off semi		
24	Play-off semi		
25	Play-off semi/vara		
24—25	Juniori-SM	Vana	Kokkola
31	TOP-10		
31	Kansalliset	KemPy	Kempele
31	Kansalliset	LiPi	Savonlinna
31	Kansalliset	Cobra	Riihimäki
31—1.4.	TUL:n jun.päivät	KoKu	Vaasa

HUHTIKUU

1	Pinnacle	SPTL	Helsinki
5	Play-off fin		
7	Play-off fin+pronssi		
8	Play-off fin/vara		
7—8	Kansainväliset	TuTo	Turku
8	Kansalliset	JyNo	Jyväskylä
14	Kansalliset	Star	Helsinki
14—22	EM-kisat		Moskova
23	Kansalliset	BF-78	Karjaa
28—29	Silja-malja, GP	Kaiku-80	Turku
28—29	Kansalliset	Vana	Kokkola
28—29	Amm.yhd.turnaus	PP/PTS-60	Helsinki

TOUKOKUU

12	Kansalliset	KePTS	Kemi
----	-------------	-------	------

KESÄKUU

6—10	Veteraanien MM	SPTL	Helsinki, Ruskeasuo
------	----------------	------	---------------------



Vammaisten EM-kisat 10.-15.10.83

Pöytätenniksen vammaisten Euroopan mestaruuskilpailut pidettiin 10.-15.10.1983 Ingolstadtissa Saksan Liittotasavallassa. Lehden painoon mennessä olivat kilpailut vielä edessäpäin, joten tuloksista seuraavassa lehdessä. Valmentajan veikkaus on 1-2 kultaa ja 3 himmeämpää mitalia. Kuitenkin jo tässä yhteydessä haluaa vammaisten pingismaajoukkue kiittää Suomen Pöytätennisliittoa, joka ystävällisesti on luovuttanut palstatilaa Pöytätennis-lehdestä vammaisten ilmoituksia varten, sekä erityisesti niitä yrityksiä, jotka näitä ilmoituksia ovat meille antaneet. Valtiolta ja invalidien urheiluliitolta emme taaskaan saaneet penniäkään, joten apu on tullut tarpeeseen.

Vammaisten pingismaajoukkue

Eurooppaliigan maaottelut **SUOMI – ESPANJA**

9.11.83

ja

SUOMI – ITALIA

Pelataan Ruskeasuon
palloiluhallissa
7.12.-83 klo 14.00

GP-tilanne neljän osakilpailun jälkeen

Stigan, PadY:n, KooVeen ja TuKa:n järjestämien GP-kilpailujen jälkeen on tilanne GP-pisteissä seuraava:

1. Jarmo Jokinen KPK	229
2. Stefan Söderberg BF-78	172
3. Jukka Ikonen KooVee	107
4. Mika Oksman KooVee	77
5. Claus Pedersen Tanska	69
6. Tommy Andersson Ruotsi	46
Leif Pettersson Ruotsi	46
8. Kim Kartholm Tanska	35
9. Matti Nyssönen KPK	31
Petri Jokela LaKa	31
11. Risto Salo KooVee	30
12. Aarne Kyläkallio Wega	28
Matti Seiro Star	28
14. Jouko Nuolioja TIP-70	23
Thomas Sjören Ruotsi	23
Lars Stener Ruotsi	23
17. Matti Lappalainen Kaiku-80	19
Kimmo Arenius TOP-80	19
19. M. Jonasson Tanska	18
20. Karri Husso TOP-80	12
Jari Sjöholm TuKa	12
Henri Söderström KooVee	12
Kai Karlsson TIP-70	12
Matti Kurvinen TIP-70	12
Sonja Grefberg TIP-70	12
Seppo Elsinen Kaiku-80	12

Pisteille on päässyt kaiken kaikkiaan 39 pelaajaa.

Turvaksesi

FENNIA

kaikkela vakuutuspalvelua

Maksuasiat kuntoon!



Tule nyt tekemään maksusopimus Kansallispankissa, niin Sinun ei tarvitse huolehtia maksuasioista.

KANSALLIS-OSAKE-PANKKI
Helsinki - Töölönkatu 27

FINLANDIA OPEN: Tuomareita tarvitaan

FINLANDIA OPEN eli järjestyksessä toiset Suomen Avoimet Mestaruuskilpailut järjestetään Helsingin Urheilutalossa 9.—11.12.1983. Tähän mennessä jo kymmenkunta maata on varmistanut osanottonsa ja odotettavissa on lisää ilmoittautumisia ja maailman huippuluokan pelaajia. OPENin järjestelytoimet ovat olleet jo pitkään käynnissä, mutta kisojen onnistunut läpivieminen vaatii lisää pingisihmisiä. Tarvitaan tuomareita, muita toimitsijoita, järjestysmiehiä, lipunmyyjiä ja pallopoikia. Eivätkä hommat lopu FINLANDIA OPENiin, sillä 6.—9.6.1984 Suomi järjestää veteraanien MM-kisat, joihin odotetaan n. 500 osanottajaa eri puolilta maailmaa. Eikä unohtaa sovi myöskään EM-kisoja 1990, jotka on uskottu Suomen järjestettäväksi.

Tuomareita siis tarvitaan. Olet sitten juniori, seniori tai ikämies, ilmoittaudu jo tänään. Näet kisat aitiopaikalta. Lisäksi tuomareille järjestetään koulutus ja mm. kiva tuomaripaita. Varmista osallistumisesi ja kisojen onnistuminen puhelimitse:

- 90-4737204 (toimistosihteerä Sonja Grefberg, varmimmin klo 12—16)
- 90-4737380 (koulutuspäällikkö Tapio Simonen, yleensä ti ja to klo 12—14)
- 90-411106 (toiminnanjohtaja Gösta Wahlström)

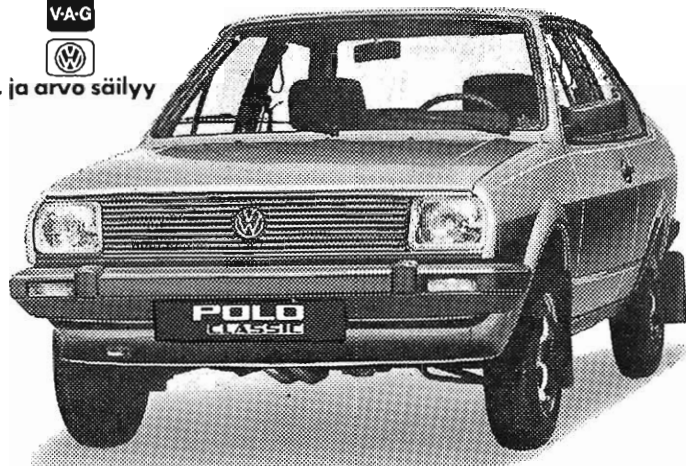
Tule SYYSAPAJALLE!

Erä edullisia Volkswageneita.

V.A.G



... ja arvo säilyy



Volkswagen-Audi piirimyyjäsi

V.A.G

VV-Auto Oy
Lento

Tuusulantie, Kehä III:n tuntumassa
Puh. 821066. Hki-Vantaa-Lento

Tee hyvä päätös hae kuntoa Peurungasta

KUNTOUTUMISLAITOS jossa terveydenhuolto-osasto, lääkäreiden vastaanotot, kliininen ja fysiologinen laboratorio, fysiatrinen osasto. Perusteellisen tarkastuksen jälkeen mahdollisuus mm. lämpö-, venytys-, sähkö-, allas-, hieronta- ja parafiinihoitoihin sekä yksitöllisin ja ryhmässä tapahtuviin liike- ja liikuntahoitoihin.

UKK-KUPOLI Palloilualueet, kuntoilutilat, sisäurheilulajien suorituspaikat

UIMAHALLI 100 m jokirata, saunat, solarium

KUNTOLOMIA, HOITOLOMIA JA TERVEYSTUTKIMUKSIA

HOTELLI JA RAVINTOLA A-oikeudet, tanssia

KOKOUSTILAT 20-150 hengelle av-laitteineen, ryhmätyöskentelytilat, tulkkauslaitteet

KEILAHALLI, SQUASH-HALLI,

KUNTOTESTAUKSIA JA URHEILIJATESTAUKSIA

PEURUNKA & +

41350 Laukaa as. Puh. 941-831 601.

Martti Lappalainen

50 v.

Ei uskoisi vaikka näkisi, että Martti Masa Lappalainen täytti 25.09.1983 50 vuotta. Ehkä pöytätennispelaajista minä tunnen Masan kaikista parhaiten. Hän on ollut minulle yksi monista valmentajista, huoltajista ja sellainen henkinen tuki, jota kaivataan kehittyessä pelaajaksi. Hän on tajunnut milloin pitää olla hiljaa, milloin neuvoa, milloin puuttua selviin virheisiin ja pyrkinyt omaksuma kaikki valmentajaopit siirtääkseen tiedot valmennettavilleen.

Kun itse aloitin pelaamaan noin 20 vuotta sitten, muistan kuinka saimme tapella siitä, että saimme hetken pelata sillä yhdellä vaneripöydällä Kosken TI nuorten Kaiun alakerrassa. Kun isommat pitivät pienen tauon, olimme kärppinä hakkaamassa palloa. Jo tällöin Masalta riitti hetki aikaa pallotella meidän nuorten kanssa ennen kotiin lähtöä.

Näppäränä miehenä Masa teki itse pari pöytää, sai kunnalta saman verran sekä puhui Nuorisoseuralta lisää tilaa ja näin pikkuhiljaa lähes kaikki halukkaat pääsivät pelaamaan. Pingistä harrastettiin melkein joka ilta ja Masa oli useimmiten mukana. Hän suunnitteli ja keksi mitä erilaisimpia kilpailuja ja lopulta ilmoitti meidän mukaan sarjatoimintaan. Yhtenä kiihokkeena Masalla oli 10 mk, jonka hän lupasi jokaiselle, joka hänet voittaa. Kyllä niitä kympejä meni mutta kyllä me niistä taisteltiin ja useita litroja hikeä kulutettiin.

Masa hankki meille valmennusapua Turusta ja useita joukkueita kävi pelaamassa meitä vastaan. Masa ymmärsi, että muihin seuroihin ja pelaajiin on saatava kontakti ja hän sekä isäni alkoivat raahata meitä lähes joka viikonloppu jonnekin kilpailuihin. Masoihin aikoihin aloitettiin Kosken Malja -kilpailut, jotka olivat kuuluisia siihen ja ehkä nykyaikaankin loistavista palkinnoistaan. Maan parhaat pelaajat olivat aina mukana ja Kosken Maljassa oli fiilistä ja kukas muu hoiti koko ruljanssin kuin Masa.

Samoihin aikoihin, Masa ehkä hieman aikaisemmin, tultiin mukaan Pajulahden leiritoimintaan. Siellä Masa vakiinnutti itsensä pian pidettynä valmentajana ja "peli"-kaverina. Pajulahdesta voin tältä osin kirjoittaa vaikkapa kirjan, mutta ... antaa olla.



Bengt Ahli luovuttaa SPTL:n kultaisen ansiomerkin Martti Lappalaiselle hänen täyttäessään 50 vuotta.

Pikku hiljaa Masan johdolla sarjassa nousiin aina Suomen-sarjaan asti, mutta ei kirveelläkään ylöspäin. Hesalaiset seurat harrastivat silloin pelaajien vaihtoa niin, ette maalaisseuroilla ollut kovinkaan helppoa nousta. Tällöin todettiin, että mukaan on lähdettävä, koska pienellä paikkakunnalla ei helposti huippupelaajia yhteen joukkueeseen riitä. Pelkästä ystävyystiestä, kuten lähes kaikki meidän seuraan siirtyneet ovat tulleet, tuli Antti Puurunen ja pian jo pelattiinkin mestaruussarjassa.

Sarjaotteluita tuli näinä vuosina varmaan toista sataa ja muistaakseni Masa oli aina mukana, senkin jälkeen kun hän ei itse pelannut. Vuonna 1980 tuli aika jolloin Kosken Kaiu vei lopulta tavoitellun, Mestaruussarjan voiton. Muistan vieläkin Masan sanat, kun hän otti vastaan Toivo Pöyryltä Mestaruussarjan kiertopalkinnon, "se on sitten saavutettu". Tämä lause on kuin piste sille 20 vuodelle, jona aikana hän on tehnyt työtä pingiksen ja Kosken Kaiun hyväksi. Hän ei onneksi ole jättänyt vieläkään pingistä, mutta on luonnollista, että uuteen vastaavaan urakkaan ei enää kannata lähteä.

Jokainen pingispelaaja tuntee varmasti Masan melkein henkilökohtaisesti, sillä niin paljon hän on liikkunut mukana kaikessa. Hänelle ei löydy hakemallakaan vihamiehiä vaan vain ystäviä ja parempia ystäviä. Hänessä on vielä yksi piirre, jonka haluaisin mainita. Kun Masalle teki jonkun suunnitelmaehdotuksen ja vaikka se oli kuinka älytön tahansa, hän löysi siitä jotain kehitettävää ja siksi me saimme niin paljon aikaan.

Lopuksi lause johon varmasti kaikki pingispelaajat yhtyvät: PALJON ONNEA!

Jouko Manni

Onni on kiireetön vapaahetki.

Käytä OP-tietotaitoa:

- Maksa shekillä ja OP-pankkikortilla.
 - Jätä laskut ilmaisen maksupalvelun huoleksi.
- Säästät aikaa, vaivaa ja rahaa.
Kysy meiltä!

OP OSUUSPANKKI
KYLLÄ

JEM 1983

- TEUVO KOMULAINEN -

Tyrmäys ennen ensimmäistä erää

Vuoden 1983 Junioreiden EM-kilpailut järjestettiin Malmössä Ruotsissa. Ruotsalaiset kisajärjestäjät olivat ennakkoon ilmoittaneet, että JEM:n kustannuksissa tullaan tinkimään. Tämä pitikin tosisesti paikkansa. Osanottajat oli majoitettu vuosi aiemmin käytöstä poistettuun vanhaan armeijan kasarmiin, joka ei täyttänyt alkeellisimpiakaan majoitusvaatimuksia. Kuhunkin huoneeseen oli sijoitettu kuusi henkilöä eikä huoneissa tai käytävissä ollut mitään melua vaimentavia "pehmusteita" (verhoja, mattoja) — vain betonilattia. Huoneissa oli vuoteiden lisäksi pöytä ja pari tuolia, ei naulan naulaa vaatteille komeroista puhumattakaan, ei mahdollisuutta lukea ovia, yksi WC ja 1—3 suihkua 50 henkilöä varten, tyttöjen ja poikien piti käyttää samoja peseytymislaitteita. Niinpä jo tulopäivänä 3/4 osaaottavista maista hakeutui kaupungin hotelleihin nukkumaan, sotilasleirissä majoittui Suomen lisäksi vain 7—8 joukkuetta. Ruotsalaisille järjestäjille ja ETTU:lle osoitetun ja kaikkien maiden johdon allekirjoittaman kirjelmän ansiosta osanottajamaat sijoitettiinkin järjestäjien kustannuksella jo seuraavaksi yöksi hotelleihin. Yleistä ärtymystä lisäsi vielä se, että sotilasleirin ulkopuolelle oli majoitettu ainoastaan yksi joukkue — ruotsalaiset.

Miesjunioreiden joukkuekilpailu

Miesjunioreiden joukkueessa pelasivat Kai Karlsson, Petri Jokela, Matti Seiro ja Kimmo Jokinen, valmentajana toimi Liisa Järvenpää. Alkulohkon otteluissa Puolaa ja Tsekkoslovakiaa vastaan ei voittomahdollisuuksia ollut vaikka Kai Karlsson ottikin voiton puolalaisten heikoimmasta pelaajasta Mnichistä. Kreikka sentään kaatui 5—0. Lohkon kolmas tila oikeutti pelaamaan jatkossa sijoista 13—24. Vastustajiksi tulivat seuraavaksi Turkki, Luxemburg ja Islanti. Ainoan kunnon vastuksen antoi Turkki (5—0), muut ottelut olivat helppoja (2 x 5—0). Näin meille lohkesi jatkolohkon voitto ja joku sijoista 13—16. Lopullisista sijoista taisteltaessa pelasimme ensin Belgiaa vastaan, josta siitäkin saatiin

yllättävän selvä 5—0 -voitto. Viimeisessä ottelussa (sijat 13—14) kohtasimme Norjan, joka oli voittanut mm. Tanskan 5—0. Ottelusta muodotui 3,5 tuntia kestänyt jännitysnäytelmä. Seiron hävittyä ensin Gustavssonille tuli meille mahtava putki: neljä peräkkäistä voittoa, jotka kaikki olivat vahvasti taisteluhenkisiä. Karlsson voitti hyvän deffarin Ingbrigtsenin 2—0, Jokela Hoffin (Norjan ykkönen) 2—1, Karlsson Gustavssonin 2—0 ja Seiro Hoffin 2—1 (kahden tasaisen erän jälkeen kolmas 21—3). Ottelua ehdittiin jo luulla selväksi mutta naamat menivätkin toisiksi, kun Norja otti kolme voittoa ja tilanne oli tasan 4—4. Ratkaisevassa ottelussa Seiro otti Ingbrigtseniltä ensimmäisen erän 21—10 mutta norjalainen selvisi kolmanteen ja vei sen 21—14 ja samalla koko ottelun voitto meni Norjalle 5—4. Tappio oli tietysti raskas; "vain meille voi käydä näin" -tunnelma vallitsi.

Kuin opiksi ja lohdutukseksi samana iltana pelatussa finaalisessa Ruotsi — Neuvostoliitto ennakkosuosikki Ruotsi eteni myös 4—1 -johtoon, kun alkoi tapahtua. Neuvostoliiton Stadnichenko, jonka Waldner oli pieksenyt 21—9, 21—6, pudotti Crezculan 2—1 ja huippujen kohtauksessa Mazunov voitti Waldnerin (21, 22). Kun vielä puolustuspelaaja Manashirov oli lyönyt Crezculan 2—1, vaikka ruotsalaisella oli ottelupalloja toisessa erässä, oli jännitysnäytelmä valmis. Ratkaisuoittelussa Stadnichenko ei antanut kovasti hermoilleelle ennakkusuosikille Perssonille mahdollisuuksia vaan vei ottelun 2—0 (15, 17) ja niin kisojen huippuyllätys oli valmis: Neuvostoliitto oli voittanut Ruotsin 5—4. Sattuu sitä paremmisakin perheissä.

Suomen pelaajista Kaide oli selvästi paras. Huonosti menneen ensimmäisen ottelun (Puola) jälkeen myös Petri Jokela pelasi varmasti ja luotettavasti. Kolmantena miehenä vuorottelivat Kimmo Jokinen ja Matti Seiro, jotka molemmat tekivät hyvää ja tasaista jälkeä.

Naisjunioreiden joukkuekilpailu

Naisjunioreiden joukkueessa pelasivat Eva Malmberg, Sari Suomalainen ja Johanna Kai-

FINNSTEVE

Oy Finnish Stevedores Ab

Saukonkuja 5
00180 Helsinki 18
Puh. 6948466

Uttergränden 5
00180 Helsingfors 18
Tel. 6948466

mio, Teuvo Komulainen oli valmentaja. Alkulohkon otteluissa Suomi otti 3-0 -voitot sekä Espanjasta että Kreikasta mutta sen lisäksi olisi sijoille 1-12 pääsemiseksi pitänyt voittaa joko Neuvostoliitto tai Tsekkoslovakia. Molemmat olivat kuitenkin liian vaikeita vastustajia ja 0-3-tappioiden sijoitettiin lohossa kolmanneksi. Siitä huolimatta Neuvostoliittoa vastaan oli hyvät mahdollisuudet saada ottelu tasaiseksi, sillä Eva voitti ensimmäisen erän Diachenkolta ja johti toista erää jo 17-14 mutta sitten tuli seinä vastaan. Nelinpelissä Eva ja Sari hävisivät vasta kolmannen erän jatkopalloilla. N-liitto voitti lopulta koko joukkuekilpailun ja T-slovakia tuli viidenneksi, joten ylivoimainen tyttöjen tehtävä oli. Jatko-otteluissa Suomi voitti Luxemburgin 3-1 ja Norjan 3-0 sekä loppusijoituksista oteltaessa Turkin 3-0 ja Ranskan 3-1. Näin tyttöjen sijoitukseksi muodostui 13. sija, mikä arvonta huomioon ottaen oli paras mahdollinen sijoitus.

Kadettipoikien joukkuekilpailu

Kadettipoikien joukkueessa pelasivat Jari Sipilä, Pasi Valasti ja Jari Nikkarikoski, valmentajana toimi Jukka Nieminen. Alkulohkossa Wales kaatui 3-0 mutta Hollantia vastaan oli paljon tiukempaa. Pojillamme oli mahdollisuus ratkais-

ta ottelu voitoksi kaksi kertaa mutta molemmilla kerroilla tilanne luisui käsistä ja 2-3 -tappio oli tosiasia. Irlannista saatiin hikininen 3-2 -voitto mutta Englantia ja Tsekkoslovakiaa vastaan ei ollut mitään mahdollisuuksia. Lohkon 4. sija johti pojat pelaamaan sijoista 13-20. Jatkolohkossa Belgialle hävittiin 0-3 mutta Luxemburg voitettiin 3-0 ja kun tilillä oli ensimmäiseltä kierrokselta rasittamassa Hollanti-tappio, tuli sijoitukseksimme lohkon 3. sija ja pelaaminen loppusijoituksista 13-14. Espanjaa vastaan ei ollut mahdollisuuksia vaikka taitojen olisikin pitänyt riittää tasapäiseen kamppailuun: tappio lukeminen 0-3 sijoitti pojat sijalle 14.

Kadettityttöjen joukkuekilpailu

Kadettityttöissä Suomea edusti joukkue Pia ja Lena Malmberg sekä Anni Komulainen, Caj Malmberg oli valmentaja. Alkulohkossa Hollanti oli liian kova - 0-3 - mutta Ruotsia vastaan oli tasaisempaa vaikka Lenan ja Pian nelinpeli-voitto jäikin meidän ainoaksi voitoksi. Irlanti lyötiin sitten 3-0 mutta Ranskalle taas hävittiin 1-3. Lohkon nelosina tytöt pelasivat jatkolohkossa Belgian, Englannin ja Ruotsin kanssa. Belgia oli selvä ykkönen voittamalla kaikki ottelunsa (Suomen 3-0). Pia ja Lena onnistuivat voittamaan Englannin 3-2 ja kun Ruotsi

puolestaan hävisi Englannille 0–3 oli kolme joukkuetta yhdessä voitossa. Me suomalaiset tulkitsimme sääntökirjoja meille epäedullisella tavalla ja luulimme jääneemme neljänneksi ja tulimme aamulla jatko-otteluun sen mukaisesti. Yllätys oli kuitenkin mieluista, kun ruotsalaisilta saimme sitten kuulla, että kolmen joukkueen ollessa tasavoitoissa tehdään joukkueiden keskinäinen sarjataulukko, jonka mukaan Suomi sijoittuikin koko lohossa kolmanneksi. Näin Suomen tytöt pääsivät pelaamaan sijoista 13–14. Tässä ottelussa Pia ja Lena eivät antaneet italialaisille mahdollisuuksia vaan napsivat 3–0-voiton ja 13. sijan.

Henkilökohtaiset luokat

Henkilökohtaisissa luokissa suomalaisten kohtalona oli yleensä pudota ensimmäisellä kierroksella. Miesjunioreissa Jokela hävisi Romanian Tiuganille, joka oli viime vuotinen kadettien joukkueestari, Seiro Luxemburgin Wintersdorffille. Jokinen voitti sentään ensimmäisessä ottelussaan Belgian Lambotin ja Karlsson Englannin Huggonin. Seuraavalla kierroksella Kimmo putosi Puolan 16 joukkoon sijoitetulle Kabacinskille, Kaide Tšekoslovakian Cinnerille, joka selviytyi kahdeksan joukkoon.

Kadetipoikien kaksinpelissä Sipilä hävisi Ranskan Bauerille, Valasti Italian Nannonille ja Nikkarikoski Jugoslavian Jamsekkille. Kadettityttöissä Pia Malmberg kärsi toistamiseen tappion Ranskan Coubatille, Lena putosi Belgian Thirionille. Anni Komulainen voitti Italian Busignanin mutta hävisi toisella kierroksella Bulgarian Radoslavovalle niukasti 1–2.

Eva jälleen pronssilla

Naisjunioreiden kaksinpeli oli luonnollisesti suomalaisittain mielenkiintoisin kuokka, koska Eva Malmberg kuului kahdeksan sijoitetun pelaajan joukkoon. Muista suomalaisista Sari Suomalainen voitti ensin Tanskan Toelhøjin mutta Englannin Lisa Bellingerille putosi seuraavassa ottelussa. Johanna Kaimio hävisi ensimmäisessä ottelussaan Itävallan Wiltshelle.

Eva otti ensin kaksi helppoa 2–0 -voittoa. Sitten tuli vastaan Unkarin Katalyn Bolvari (pronssilla vuosi sitten). Ottelu oli Evan parhaita kisojen aikana; Bolvarilla ei ollut mahdollisuuksia vaan Eva voitti 2–0 (8, 17) ja oli näin kahdeksan joukossa. Evan seuraavaa ottelua ykkössijoitettua ja viime vuoden mestaruuttaan puolustavaa Neuvostoliiton Daniliavichutea vastaan odoteltiin suomalaisleirissä vähintäänkin mielenkiinnolla. Ensimmäisessä erässä Eva oli jo 13–18 alla mutta rutisti väkisin erävoittoon 24–22. Rajulla rutistuksella Eva voitti myös toisen erän (21–17); erinomainen ja hallittu pelisuoritus Evalta. Semifinaalissa Evaa vastaan tuli sijoittamaton venäläinen puolustuspelaaja Diachenko, joka jo joukkuekilpailussa oli siis voittanut Evan. Hävityn ensimmäisen erän jälkeen Eva johti toista erää jo 20–16 mutta venäläinen nousi piste pisteeltä erävoittoon jatkopalloilla 23–21 ja meni siten finaaliin. Toinen finalistiksi oli Romanian ihmetyttö Olga Nemes. Finaali oli katseltavaksi alkuun varsin yksitoikkoinen mutta toisaalta opettavainen. Nemes, jonka lyöntivalikoimaan tavanomainen spin ei kuulu, tyytyi pitämään alakierrepalloa pöydällä ja yrittämään vastustajan virheistä kovaa tappolyöntiä. Tiukimmille hänen kanttinsa joutui kolmannessa erässä, jossa 13–13 -tilanteessa jouduttiin aikapeliin. Tämän pelin hallitsi todella vahvalla esityksellä Olga Nemes jättäen Diachenkon 17 pisteeseen.

Viime vuotisista mitalisteista (kaikki olivat vielä mukana) Eva oli ainoa, joka pystyi mitalinsa uudistamaan. Näin Eva osoitti, että hän kuuluu kiistattomasti Euroopan terävimpään naisjuniorikärkeen. Puolustuspelaajia vastaan pelaaminen on vielä Evan heikkous mutta sekin puoli on parantumassa koko ajan.

Hellaspiano on luotettava valinta: avain musiikin kiehtovaan maailmaan. Kaunissointisista Hellaspianoista kysytyn uutuus on Orfeo. Tyylikäs, korkeatasoinen soitin, jossa on aito puupinta, uutuutena nyt myös koivu. Useita väri vaihtoehtoja.

Tervetuloa kokeilemaan!

HELLAS-PIANO

Helsinki, Fredrikinkatu 34 Tampere, Tuomiokirkonkatu 36 Turku, Eerikinkatu 20
Jälleenmyyjä kautta maan.

AIKANSÄ KASVATTI. UUSI NISSAN MICRA.



Uusi Nissan Micra on auto tämän päivän liikenteeseen: kompakti koko ja muoto, käytännöllinen, turvallinen, sekä ennen kaikkea taloudellinen.

- * kulutus vain 4,4 l/100 km (ECE 90 km/h)
- * moottori 988 cm³, kiihtyvyys 0–100 km/h 14,6 sek.
- * huippunopeus 140 km/h
- * erinomainen näkyvyys joka suuntaan (307.1°)
- * mallit: DX 4-vaiht., GL 5-vaiht.

Tervetuloa tutustumaan koko perheen voimin, Micrassa on tilaa kaikille.



NISSAN KESTÄÄ JA SÄÄSTÄÄ

Aro-Yhtymä Oy Autokeskus ja Nissan-myyjät kautta maan.

Naisjunioreiden nelinpelissä Evalla oli parinaan itse Olga Nemes. Luokan ennakkosuosikkipari eteni semifinaaliin vakuuttavasti mutta sitten tuli vastaan kova unkarilaispari Pirczak-/Bolvari, joka voitti ottelun 2–0, molemmat erät jatkopalloilla (23, 20). Joka tapauksessa Eva otti näin toisen pronssimitalin kisoista.

Sekanelinpelissä Jörgen Persson (Ruotsi) ja Olga Nemes uusivat mestaruutensa; miesjunioreiden nelinpelissä ruotsalaisparit putosivat yllätyksellisesti jo ennen semifinaaleja, luokkavoiton otti englantilaispari Preat/Mason. Naisjunioreiden nelinpelin veivät samoin englantilaiset Lisa Bellinger ja Jean Parker. Kadettipoikien kaksinpelin mestariksi pelasi tsekkiläinen Milan Grman, joka voitti finaalissa Ruotsin Thomas von Scheelen. Kadettityttöjen kultaa otti erikoisella tyyllillä pelaava Romanian Badescu. Sekä poikien että tyttöjen kadettinelinpelejä meni Tsekkoslovakiaan.

Miesjunioreiden kaksinpelin finaali oli Jan-Ove Waldnerin mahtavaa näytöstä Englannin Carl Preania vastaan: 21–10, 21–18. Tämä oli

Waldnerille kolmas perättäinen mestaruus miesjunioreissa. Pronssia ottivat Jörgen Persson ja Neuvostoliiton Mazunov, joka semifinaalissa ahdisteli kovasti Waldneria (–15,8,19).

(Teuvo Komulaisen JEM-raportista Liittohallitukselle lyhentänyt ja modifioinut AL)

Kansainvälinen tuomaritoiminta

- ASKO KILPI -

Eurooppa-liigan super- ja I-divisioonassa sekä MM- ja EM-kilpailuissa on sääntöjen mukaan oltava tietty määrä ITTF:n eli Kansainvälisen Pöytätennisliiton hyväksymiä kansainvälisiä tuomareita. Suomessa tämän hyväksynnän on toistaiseksi saanut viisi henkilöä, mutta vuoden 1990 EM-kilpailut Suomessa edellyttävät Suomen voivan osoittaa kotimaasta ko. kilpailuihin runsaat parikymmentä kansainvälistä tuomaria tai sitten tuomarit on tuotettava kaikki ulkomailta, mikä on tietenkin taloudellisesti raskasta.

SPTL on valmistautunut järjestämään halukaille tuomareille kurseja ja valmentautumistilaisuuksia, joiden perusteella kutsutaan muutamia noin vuoden välein kansainvälisen tuomarin tutkintoon. Tutkinto ei ole aivan helppo ja läpäisseitten määrä on ollut Suomessa toistaiseksi melko pieni, mutta liitossa uskotaan, että hyvällä kurssituksella ja innokkaalla osallistumisella käytännön harjoituksiin kansallisissa arvokilpailuissa hyväksytyjen määrä voidaan vuoteen 1990 mennessä korottaa tuolle runsaan parinkymmenen tasolle.

Toistaiseksi tuomarikurssin opetusmateriaali ei ole vielä valmis, koska kentältä ei ole osoitettu riittävää kiinnostusta asiaan. Olisikin suotavaa, että seurat ilmoittaisivat alustavasti liittoon, ovatko ne halukkaita lähettämään edustajiaan yhden päivän kurseille, jotta nähtäisiin kannattaako opetusaineistoa lainkaan kerätä tai yleensä kurseja järjestää. Kurseilla olisi pieni osanottomaksu toiminnan rahoittamista varten.

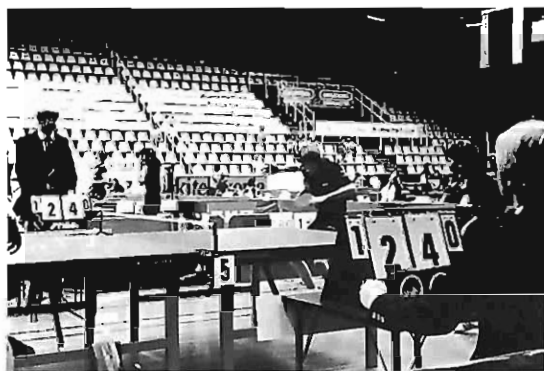
Miehemme maailmalla

Kansainvälisen tuomarin mielenkiintoisin asia on tietenkin tuomarehtävät ulkomailla. Toistaiseksi suomalaiset ovat vierailleet viime kaudella pari kertaa Ruotsissa ja kerran Puolassa Eurooppa-liigan superdivisioonassa tuomitsemassa. Suurin tehtävä suomalaisille lankesi viime kesän JEM-kisoissa Malmössä.

Suomesta osallistui JEM-kisoihin kolme tuomaria. Matka kesti kaikkiaan 12 päivää ja

oleskelu järjestäjien kustannuksella hyvässä hotellissa aurinkoisessa Malmössä kävi mistä tahansa kesälomamatkasta, vaikka tuomarehtäviä riitti jokaisena kilpailupäivänä usean tunnin ajaksi. Ruotsalaisten ja suomalaisten lisäksi tuomareita oli kutsuttu Tanskasta, Norjasta, Tshekkoslovakiasta ja Puolasta, siis täysin sääntöjen mukaisesti viidestä vieraasta maasta. Tuomareille maksettiin 10 Sveitsin frangin arvoinen päiväraha eli noin 27 markkaa. Oleskelun ruokailuineen maksoivat järjestäjät, mutta matkat Suomesta ja takaisin oli suomalaisten järjestettävä itse kustannuksellaan. Eurooppa-liigan otteluihin matkat maksaa Euroopan Pöytätennisliitto kokonaisuudessaan ja oleskelun järjestävän maan liitto.

Tuomarilinja JEM:ssä oli kauttaaltaan asian tuntevan tiukkaa, mutta toisaalta myös pelaajat luottivat täysin tuomareihin ja pahempia valituksia ei ilmennyt lainkaan. Mielenkiintoisena yksityiskohtana voi mainita tilanteen, missä nelinpelissä ensimmäisessä erässä häviöllä oleva syötti viimeisen pisteen tahallaan parikymmentä senttiä vääräksi, mutta pelaajat jatkoivat peliä silti aivan normaalisti, kunnes tuomari ehti katkaista pelin vasta vastaanottajan lyötyä



Suomalaistuomarit Teppo Linna (seisomassa) ja Thomas Hallbäck seuraavat tarkasti saksalaisten kadettupoikien peliä joukkuekilpailun pronssiottelussa.

palloa toistamiseen. Suomessahan pelaajat ovat virheellisesti tottuneet itse katkaisemaan pelin näin selvissä tapauksissa.

Vaikka vanhat syöttösäännöt olivat vielä voimassa, kiinnitettiin ylituomareitten kehoituksesta suurta huomiota jalalla tömistelyyn sekä syötössä että myös pelin aikana. ITTF:n tuomariohjeiden mukaan tuomari voi keskeyttää pelin tömistelyn takia vedoten sääntökohtaan, jossa puhutaan häiriötilanteen takia keskeytettävistä palloista, joista tavallisin tapaus on vieraan pallon tuleminen kehään. Tömisteltyä pelaajaa voitiin myös varoittaa huonosta tai epäurheilijamaisesta käytöksestä, jollaiseksi vastustajan tahallinen häiriö voidaan lukea. Tämä sääntötulkinta aiheutti myös hiukan kiusallisia tilanteita tuomarin katkaisessa pelin samalla, kun tömistelty pelaaja epäonnistui omassa lyönnissään eli esimerkiksi syötti suoraan verkkoon. Suomalaiset tuomarit onnistuivat tässä onneksi hyvin eikä kertaakaan palloa keskeyttäessä reaalista ratkaisua ollut vielä tapahtunut. Korostettakoon, että tömistelystä ei koskaan laskettu kummallekaan pistettä, vaan pallo pelattiin aina uudelleen, mutta nyt voimassa olevien sääntöjen mukaan syöttäessään tömistävä menettää aina automaattisesti pisteen riippumatta häiritseekö tömistys vastustajaa vai ei tai lyökö syöttäjä jalkaa lattiaan lyöntihetkellä vaiko välittömästi ennen tai jälkeen lyöntiä.

Suomalaista yleistä käytäntöä selvästi tiukempi linja oli myös "kiukkulyöntejä" kohtaan. Mailalla kopautus pöydän reunaan tai aitaukseen aiheutti epäröimättä ja aina varoituksen tiukassa äänensävyssä; menetelmä, jota Suomesakin pitäisi noudattaa jopa harjoituksissa, sillä on murheellista katsella pelaajien mailoja, joiden reunat ovat senttikaupalla murtuneet pieniksi suikaleiksi ja puruksi.

JEM-kisojen tähti oli luonnollisesti J-O Waldner, jonka vääristä syötöistä on maailmassa puhuttu paljon. Ja todella, joukkuekilpailussa Waldner syötti täysin oikein ja... hävisi ottelun. Waldner mainitsi lehtimiehille ottelun jälkeen, että hän oli ollut liian kiltti vastustajalleen. Henkilökohtaisessa kilpailussa Waldner oli taas oma itsensä, syötti väärin ja voitti. Väärää hänen syöttäessään on pallokäden kuljetus aivan vaakasuoraan noin puolimetriä pallo kämmenellä, josta pallo sitten lähtee käden pysähtymättä epämääräiseen suuntaan sallitussa 45 asteen kulmassa. Virhe on nimenomaan pallokäden vaakasuora liike ennen ylösheittoa. Sallitusta heittokulmasta (45 astetta) on juttua lisää toisaalla.

Kaiken kaikkiaan suomalaiset tuomarit pärjäsivät kisoissa varsin hyvin saaden finaalipäivinä arvostettuja tehtäviä, kuten kadettipoikien ja naisjunioreiden nelinpelin loppuottelut.



**NESTEEN
MONET
OLOMUODOT**



Neste on öljyä.
Neste on kaasua.
Neste on hiiltä.
Neste on kemiaa.
Neste on akkuja.
Neste on merenkulkua.

Nesteellä on monta olomuotoa. Täyttääkseen tehtävänsä energian ja kemian perustuottajana Neste kehittyy ja kansainvälistyy.

Neste nojaa suomalaiseen tietoon, taitoon ja työhön.

NESTE

*”Toivotamme Suomen
vammaisten pöytätennisjoukkueelle
hyvää ja menestyksellistä matkaa
EM-pöytätenniskilpailuihin
Ingolstadtin Länsi-Saksaan.”*

TUORETUOTTEIDEN TUKKULIIKE

Valiovihanne Oy

puh. 799 955

LÄKKISEPÄNKUJA 4 HKI 62

**Ravintomme valioita
vihannekset on.
Terveysten perustaksi
käyttö verraton.**

FISCHER S-NAILONTULPAT



© Väsymätön hamaa Fischer-nailontulppa, jonka jarrukielekkeet ja syvä hammastus antavat korkeimmat tekniset arvot kaikissa materiaaleissa.



KONETUOTE OY

ELIMÄENKATU 30 PL79 00521 HELSINKI 52 PUH. 735233



**TÄMÄ ON
SÄHKÖTARKASTUS-
KESKUKSEN
UUSI HYVÄKSYMIS-
MERKKI**



Luokitellut pelaajat kauden 1983-1984 alussa

Valioliukka (20)					
Autio Martti Kaiku-80					
Elsinen Seppo Kaiku-80					
Heikkinen Esko KOOVEE					
Husso Karri TOP-80					
Ikonen Jukka KOOVEE					
Jokela Petri LaKa	A				
Jokinen Jarmo KPK					
Karlsson Kai TIP-70	A				
Kurvinen Matti TIP-70					
Lappalainen Matti Kaiku-80					
Malmberg Gunnar BF-78	A				
Manni Jouko TuKa	A				
Nuolioja Jouko TIP-70					
Nyberg Håkan RF-78					
Nyssonen Matti KPK					
Oksman Mika KOOVEE					
Pukkila Jouni Lohet					
Pyykkö Mika Wega					
Söderberg Stefan BF-78					
Vuorinen Jari Lohet					
A-luokka (130)					
Antikainen Tapio KuPTS	V				
Anttila Riku TPK	11				
Arenius Kimmo TOP-80	V				
Arkko Taisto PT-60	23				
Blomfelt Mikael Maraton	97				
Brännbacka Ronny Halex	139				
Bäckman Ulla KoKu	88				
Bäckman Vesa KoKu	81				
Enqvist Jarmo LPTS	23				
Eriksson Peter MBF	80				
Grefberg Monica TIP-70	23				
Grefberg Sonja TIP-70	V				
Heikkinen Jari KemPy	18				
Heikkerö Peter Maraton	15				
Heikkonen Veikko KantU	23				
Heinonen Petri Wega	7				
Heiroth Paul von MBF	23				
Hiltunen Teijo PT-60	36				
Hovi Kimmo PadY	16				
Huovinen Timo KuPTS	120				
Johansson Taisto Wega	35				
Johansson Teemu Wega	77				
Jokelainen Jukka PT-60	104				
Jokinen Antti PT-75	V				
Jokinen Kimmo KPK	V				
Julin Jukka KK-V	V				
Jurvanen Matti KantU	18				
Jutila Mikael Halex	B-0				
Jylhälehto Terho VaKa	22				
Jääskeläinen Jari Wega	B-4				
Kajander Hannu TuTo	24				
Kangas Juha KemPy	29				
Kara Tauno KPK	B-3				
Kemppi Timo KK-V	134				
Kivistö Jari Maraton	B-1				
Kokko Ilkka Vana	B-8				
Kolppanen Pekka Wega	V				
Kontala Janne Wega		B-0			
Korhonen Olavi Lohet		B-14			
Korhonen Simo MPS		38			
Korpela Veli-Matti JyNo		23			
Korpelainen Harri ImVo		B-0			
Koskinen Raimo Stiga		B-13			
Kosonen Markku KeU		98			
Kurri Reijo Wega		11			
Kurunmäki Kyösti MPS		55			
Kuusiniemi Kari Lohet		V			
Kyläkallio Aarne Wega		V			
Lahtinen Jorma KOOVEE		29			
Laiho Pekka MPS		52			
Lallo Ismo KOOVEE		B-72			
Lappi Vesa Stiga		32			
Lappi Ville Stiga		V			
Laukkanen Kari KeU		B-0			
Lehtonen Kimmo TIP-70		20			
Lipponen Juha KajKu		B-0			
Lundström Anders MBF		18			
Malmberg Caj BF-78		7			
Malmberg Christer BF-78		38			
Malmberg Eva BF-78		82			
Miettinen Esa O-Vesa		B-0			
Mikkola Jouko Sorry		19			
Moisio Pertti TaNMKY		27			
Mäkelä Pekka PadY		B-1			
Määttä Eino KemPy		81			
Niiranen Jouni PT-75		V			
Niemi Markku Lohet		B-0			
Niemi Petri PT-75		19			
Nieminen Jukka PT-75		114			
Nieminen Pekka Lohet		38			
Nojonen Juha Star		V			
Nordman Timo HUT		16			
Nuolioja Einari TIP-70		37			
Nuutinen Raimo JyNo		102			
Nyberg Jyri TIP-70		37			
Ovaska Jukka TIP-70		31			
Pajasmaa Jari TuKa		50			
Peltonen Matti KOOVEE		53			
Peltovako Jarno PT-75		B-12			
Pitkälä Matti LaKa		V			
Pokki Simo TIP-70		13			
Portin Ralf Halex		29			
Punnonen Kari Tuka		38			
Rantahalvari Vesa PT-60		52			
Reiman Seppo KPK		34			
Reiman Juha KPK		B-2			
Saarinen Kari HUT		64			
Salo Risto KOOVEE		V			
Salo Timo LPTS		34			
Sassi Harri KK-V		V			
Satomaa Kai ImVo		18			
Seiro Matti Star		V			
Serlo Harry Kaiku-80		V			
Sihvo Hannu Stiga		52			
Siivo Juha TerPy		8			
Siivo Perri LaKa		121			
Sipilä Jari SeSi		B-7			
Sirén Ari Lohet		88			
Sivén Reijo HUT		16			
Sjöholm Jari TuKa		55			
Sohlman Rainer Stiga		B-23			
Soikkeli Reino Stiga		61			
Somervuori Jukka BK		30			
Sundqvist Helge KontU		25			
Suomalainen Jari KeU		11			
Suotmaa Juha TuKa		B-1			
Supperi Pasi Star		B-0			
Söderberg Roger BF-78		43			
Söderström Henri KOOVEE		B-0			
Söderström Ingvar TaNMKY		16			
Taalikka Tero Star		15			
Taskinen Esa JyNo		27			
Taskinen Juhani Kaikku-80		8			
Tammi Tuomo Cobra		B-1			
Tenhunen Alpo KuPTS		18			
Terävä Jukka KeU		20			
Tuovinen Kai Wega		B-0			
Vaalivuo Eero PadY		B-1			
Valasti Pasi Lohet		B-15			
Valtonen Ari J-ISKU		23			
Vepsäläinen Jari KuPTS		12			
Veromaa Jari Star		53			
Virtanen Raimo PT-75		31			
Virtanen Risto PT-75		41			
Vuorinen Arto Lohet		26			
Vuorinen Juha Wega		30			
Wahlström Mika PT-75		49			
Ådahl Björn MBF		27			
Ådahl Robert TOP-80		8			
B-luokka (333)					
Aallonen Pasi LaKa		9			
Aapro Matti Å-Huima		C-0			
Ahde Esa ViPa		3			
Ahlgren Henry Maraton		18			
Ahola Tapani HNMKY		18			
Ahonen David JyNo		18			
Ainasoja Marko KPK		C-3			
Aittasalo Harri SeSi		C-0			
Aittasalo Heikki SeSi		94			
Alanne Markku PT-60		A-6			
Asikainen Tuomo O-Vesa		10			
Bifelt Erik BK		4			
Björkblad Helge TuPy		29			
Björkman Ingmar MBF		A-5			
Björkell Carola Maraton		C-2			
Björkroth Antero PP		47			
Blomfelt Kai Maraton		A-1			
Borg Henrik KSF		2			
Boström Geir ParPi		3			
Bäckman Mikael KoKu		C-37			
Calonius Maurice LPTS		27			
Dahlqvist Guy BF-78		42			
Djupsund Johan Vana		8			
Eklund Jari KoKu		72			
Eklund Peter BK		20			



Nyt jälleen saatavissa Tiger-Attack PT-kenkä



MM-03 ATTACK 75

- Ainutlaatuinen, hyvän näköinen PT-kenkä
- Hengittävä erikoispuuvilla-nailonverkkokangas
- Nahkainen kärkivahvistus, pehmustettu kieli
- Kestävä, notkea ja pitävä pohjarakenne
- Koot: 35—46. Väri: valkoinen

Maahantuojat:

Lasse Viren-TIGER OY

Tulppatie 22
00810 HELSINKI 81
Puh. (90) 780 944

Jälleenmyyjä:

Pingis - Center

Haukilahdenranta 13 A 6
02170 ESPOO 17
Puhelin 427 879, 413 879

**Mökille!
Lahjaksi!**

Vogelin tyylikäs

Mausteikko



Hanki Sinäkin luonnollinen maustevaihtoehto ruokapöytäsi!
Vogelin Mausteikon sisältämät aromikkaat

**Herbamare-yrttisuola
ja**

Kelpamare-mausteneste

antavat aterioillesi maukkaan
ja herkullisen maun.

Mausteteline on luonnonpuuta.



Luontaistuotekaupoista

Ekman Lars-Erik KontU	45	Kannas Mika KemPy	C-0	Lindström Leo HUT	17
Enström Markku Stiga	C-18	Kansonen Jukka LrTU	36	Linna Teppo Star	C-3
Flink Petri KemPy	33	Kantanen Veijo TIP-70	C-8	Lundén Kimmo TuPy	9
Forss Mikael HelLa	1	Karjola Juha MPS	C-7	Luukkainen Arto Star	1
Fransman Jari Maraton	58	Karlin Pentti PP	27	Långström Erik HIK	3
Friman Stefan ParPi	C-0	Karppinen Asko KoKu	40	Långström Stefan HIK	C-14
Grefberg Torkel Maraton	A-0	Karppinen Rauno NuPS	84	Makkonen Pauli PP	45
Hagelberg Tapani PT-75	A-0	Karlsson Jussi MBF	A-2	Makkonen Reijo JyNo	4
Halavaara Kari Vana	C-6	Karlsson Markus Halex	31	Malinen Matti KeU	36
Hallbäck Thomas MBF	26	Heinonen Petri Wega	A-6	Malmberg Lena BF-78	C-2
Hartman Tero KK-V	C-4	Karvinen Timo LrTu	21	Malmberg Pia BF-78	11
Haverinen Tuomi KeU	25	Katajamäki Janne TuKa	18	Malmström Jarmo PP	7
Hedenstam Håkan AIFK	8	Kauppi Anssi JoPi	C-0	Marjovuori R. HaRi	C-0
Hedman Stefan Halex	91	Kauppi Timo JysRy	25	Mätiläinen Martti PiPy	C-0
Heikkero Henry Maraton	C-1	Kauppinen Arto PiPy	51	Mella Jyrki Star	C-46
Heikkilä Harri PT-75	C-0	Kauppinen Lauri BK	2	Merimaa Kai LPTS	89
Heikkilä Heikki PiPy	C-0	Kekki Petri KOOVEE	19	Meripaasi Unto ToTe	1
Heino Jukka TuTo	88	Kemppinen Sirpa J-ISKU	14	Metelinen Jari KPK	5
Heinonen Heikki Laka	13	Kiias Tom BK	79	Michellsson Pekka AIFK	15
Heinonen Jukka Star	C-0	Kilpi Asko Sorry	12	Miettinen Aki KuPTS	96
Heinänen Arvo BF-78	16	Kinnunen Päivi MPS	75	Miettinen Lauri HeKa	48
Heiroth Jan von MBF	A-6	Kirveskari Antti TuTo	79	Mikkola Vesa KemPy	4
Hella Lauri NuPS	1	Kivinen Petri Wega	5	Muinen Julius TIP-70	A-0
Hella Pertti HUT	A-1	Koivisto Jyrki TuKa	31	Muukkainen Harri LaKa	30
Hentinen Eero ToTe	1	Kokkonen Ilkka KeU	45	Myllylä Ahti TaNMK Y	65
Hiltunen Seppo TPK	84	Komulainen Anni PadY	C-22	Mynttinen Hannu Stiga	1
Hinkkanen Heikki LaKa	5	Komulainen Jouni MPS	59	Mäenpää Markku SeSi	8
Hokkanen Kauko JysRy	17	Komulainen Minna PadY	30	Mäkelä Matti PT-75	1
Homanen Jari KePTS	7	Kontijärvi Tapio PT-60	C-7	Mäkelä Olli-Pekka PadY	92
Honkanen Martti PP	11	Kontula Esa ImVo	6	Mäkinen Antti MBF	1
Honkanen Raimo KeU	9	Kopra Asko KOOVEE	C-0	Mäkinen Kimmo TuKa	10
Huotari Mikko KajKu	18	Korhonen Seppo KuPTS	83	Mäkinen Pertti Star	C-3
Huvinen Timo Star	9	Koskela Markku JysRy	13	Määttänen Jar P-K	78
Hyväri Matti ImVo	7	Koskinen Ari-Matti LaKa	C-70	Määttänen Juha P-K	3
Hämäläinen Juha Wega	A-0	Kostamo Aili KU	1	Naulapää Pentti HaTe	C-4
Hämäläinen Kari J-ISKU	2	Kotamäki Petri TIP-70	A-3	Nieminen Jukka NuPS	6
Hämäläinen Pentti ImVO	5	Kotamäki Tommi TIP-70	2	Niinen Kimmo PT-75	47
Hämäläinen Reijo JysRy	15	Kotilainen Timo Stiga	7	Niittyä Ari PT-75	C-3
Hänninen Paavo HaTe	67	Krogius Edward MBF	5	Niittyä Raimo HUT	12
Ikonen Jarmo KontU	4	Kuijala Kari KePTS	C-0	Nikkari Tommi Stiga	C-0
Ikonen Olli ViPa	7	Kujanpää Juhani HP	87	Nikkari Koski Jari PadY	C-42
Ilmarinen Jorma KuPTS	22	Kukko Reino PTS-60	14	Nikkari Koski Tarja PadY	C-18
Ingman Mais Halex	80	Kuljunlahti Jarkko KontU	64	Niskanen Pekka KuPTS	9
Itkonen Jarmo LrTU	17	Kunelius Ari Wega	21	Niukkanen Pentti ToTe	53
Ivanoff Paavo ImVO	7	Kuru Pasi SiVe	1	Nordling Eero TIP-70	21
Jaatinen Ari PaTo	59	Kurunmäki Risto MPS	13	Nummelin Kari ToTe	6
Jalava Jukka TuKa	17	Kyhälä Kauno KemPy	16	Nuutinen Markku LPTS	1
Janatuinen Harri KemPy	C-4	Kyhälä Kimmo KemPy	3	Nyberg Jorma KK-V	24
Janatuinen Petri KemPy	C-0	Kyhälä Kyösti KemPy	C-6	Nykanen Mauri J-ISKU	5
Johansson Berndt MBF	13	Kähäri Juha P-K	1	Nylund Nils NuPS	7
Jokinen Janne KOOVEE	C-9	Laakko Onni ToTe	12	Nylund Tommi NuPS	4
Jokinen Mauri HeKa	8	Laakso Mikko HeKa	A-6	Nyman Stig Halex	15
Jormalainen Olavi HUT	18	Laakso Veli-Matti KontU	30	Odell Dennis Maraton	23
Jormanainen Pentti ToTe	23	Laaksonen Tommi LaKa	C-1	Oikarainen Tom Cobra	C-33
Jumisko Tuomo KU	9	Laaksonen Samuli KoKa	C-0	Ojala Pekka KK-V	40
Juntunen Veikko PP	9	Lagerström Kai TuKa	C-0	Ojansivu Tapio TuKa	C-4
Jurvanen Heikki KantU	A-4	Laine Harri LaKa	41	Okkonen Heikki KU	A-0
Juutinen Antti TPK	36	Lampén Anne TerPy	11	Oksa Olli HaRi	C-7
Jyrkiäinen Olavi J-ISKU	1	Laurén Kari TuTo	18	Oksa Tarmo HUT	15
Järvinen Markku Cobra	3	Lehmüksela Pekka Stiga	5	Oksanen Toni ImVo	4
Kaimio Johanna TuPy	7	Lehtimäki Einar Stiga	10	Olkinuora Reijo KPK	34
Kaleva Esko TerPy	10	Leidenius Christer BK	12	Ollikainen Alpo HMNK Y	15
Kallio Kalevi JysRy	26	Lensu Vesa KPK	1	Ollikainen Kai KoKu	C-4
Kallio Tero TuPy	C-1	Liimatta Harri LiPi	37	Paakkulainen Timo MPS	A-3
Kalliokoski Jukka SeSi	C-0	Lindroos Thomas Maraton	C-3	Pakkala Olavi PTS-60	38
				Partanen Kari TIP-70	4

trodan
printy

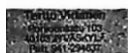
4911

38 x 15 mm



4912

17 x 12 mm



Ja monen tuhannen leiman jälkeen
Paina vanha fyyny ulos - uusi tilalle



TILOUS

Toimitusmaa ☐ TRODAN PRINTY 4911 (3 - 4 riviä)

Seuraavalla tekstillä ☐ TRODAN PRINTY 4912 (6 - 8 riviä)

☐ Postinumeron alla olevaan postilaatteen

☐ Neuvoston myymälästä

riv. 1

riv. 2

riv. 3

riv. 4

riv. 5 (vain Trodan 4912)

Pvm _____ Puh _____ alkajakoitus _____

trodan
printy



57,-

+ postikulut

76,-

+ postikulut

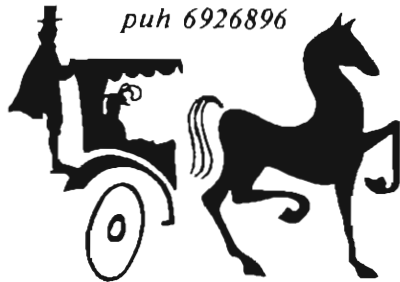
Maailman pienimmät automaattileimasimet

Kumpikin on pienempi kuin savukerasia ja molemmissa mallissa on kintteä leimaintyyntä. Erityistä mielenkiintoa on leimaintyyntä ja leimaintyyntä. Erityistä mielenkiintoa on leimaintyyntä ja leimaintyyntä. Erityistä mielenkiintoa on leimaintyyntä ja leimaintyyntä.

kirjoitin tässä leimaintyyntä. Maali 4912 (kuuteen riviin saakka) Suurempi tekstiä tekkee leimaintyyntä. Suurempi tekstiä tekkee leimaintyyntä. Suurempi tekstiä tekkee leimaintyyntä. Suurempi tekstiä tekkee leimaintyyntä.

Postia tilaus osoitteella
Oy Lemmasuhteiden Suhteiden
P.O. Box 219, 00151 Helsinki 15, p. 661 235
Tai jalka tilauksen myymälästä
Alkajakoitus 50, p. 628 315

RAVINTOLA
Best Side
Heikkiläntie 8, LAUTTÄSAARI
puh 6926896



AVOINNA JOKA PÄIVÄ
KLO 11.00—01.00
A-OIKEUDET
AMEX, EUROCARD, VISA
BUSSIT 65 A, 66 A

Paul Göran MBF	38	Tarra Risto PT-75	34	Winte Juhani J-ISKU	C-17
Pautamo Jarmo JoPi	16	Tarvainen Aulis HUT	20	Yleniys Jyrki KoKa	11
Peltola Jukka PiPy	9	Tarvainen Kyösti HUT	34	Zewi Gabi BK	75
Penttilä Tomi TuTo	C-0	Tarvainen Mikko KPK	5	Ägren Pekka TPK	52
Penttilä Tapio TuTo	45	Tattari Pekka TuTo	51	Öhman Aarne HeKa	19
Pihlajamäki Ismo PT-60	C-3	Taussi Jaakko PTS-60	11		
Piippo Tapio KemPy	52	Teivainen Teivo MBF	A-0	Naisten A-luokka (20)	
Pikkariainen Kari TPK	1	Tikkanen Jari Wega	3	Björkell Carola Maraton	
Pitkänen Risto KOOVEE	A-5	Tikkanen Kalevi MPS	A-0	Bäckman Ulla KoKu	
Pohjalainen Risto Cobra	44	Toikka Jussi ToTe	8	Grefberg Monica TIP-70	
Puouttu Pentti PaTo	10	Torikka Juhani PP	C-0	Grefberg Sonja TIP-70	
Putkonen Jari Wega	19	Torkkeli Tomi TIP-70	16	Kaimio Johanna TuPy	
Puurunen Antti HeKa	90	Tuderus Timo JyNo	1	Kannas Kirsja-Marja KoKu	
Pöllänen Kyösti J-ISKU	11	Tuomainen Kauko KuPTS	5	Karlsson Heidi MBF	B
Rahkonen Seppo LiPi	4	Tuomi Tapani Maraton	37	Kemppinen Sirpa J-ISKU	
Rantanen Teppo LaKa	17	Tuominen Martti HeKa	39	Kinnunen Päivi MPS	
Rasinen Asko HeKa	92	Tuovinen Jouko KK-V	5	Komulainen Anni PadY	B
Rehnström Leif Maraton	28	Tuovinen Pertti KK-V	34	Komulainen Minna PadY	
Reijola Timo TIP-70	C-7	Turpeinen Anu MPS	C-6	Lampén Anne TerPy	
Rickhardsson Georg KoKu	A-1	Turpeinen Kari Lohet	10	Malmberg Eva BF-78	
Riikonen Pekka LPTS	13	Tuunanen Jorma JoPi	69	Malmberg Lena BF-78	
Rimpiläinen Juha KajKu	8	Tuunanen Juha JoPi	33	Malmberg Pia BF-78	
Rissanen Pentti ImVo	C-0	Tyllinen Rainer ToTe	8	Nikkarikoski Tarja PadY	B
Rohan Blanka TIP-70	14	Uimi Markku MPS	10	Rohan Blanka TIP-70	B
Rosenqvist Reijo HaTe	29	Vainio Lauri Cobra	C-0	Skog Marie-Louise Maraton	
Rundberg Torvald BK	A-6	Vainio Matti MBF	A-0	Suomalainen Sari TuPy	
Ruohonen Ismo Pallas	6	Vanhatalo Juha KOOVEE	C-0	Turpeinen Anu MPS	
Ruotsalainen Markku MPS	1	Vantamo Ari TuKa	51	SELITYKSIÄ	
Ruskelin Oiva NuPS	8	Viklund Pentti ImVo	5	Valioluokka	
Ruutiainen Jukka TaNMKY	23	Villman Lars Halex	C-0	A = noussut kauden 82—83 aikana	
Rämä Jaakko HP	3	Virtanen Hannu KePTS	C-0	valioluokkaan	
Räsänen Kari JoPi	30	Virtanen Olli LaKa	7		
Saari Aki KontU	10	Virtanen Seppo J-ISKU	16	A-luokka	
Saari Raimo PaTo	9	Voutilainen Reino KontU	19	V = pudonnut kauden 82—83 jälkeen	
Saari Ilkka KePTS	5	Voutilainen Timo MPS	A-0	valioluokasta A-luokkaan	
Saari Jarmo J-ISKU	4	Vuohensalo Reijo LiPi	14		
Sahla Kari HeKa	A-1	Vuorinen Eero TIP-70	3	B-40 = Noussut kauden 82—83 aika-	
Salokorpi Jyrki PadY	69	Vuorinen Jukka Cobra	A-1	na A-luokkaan ja nousun jäl-	
Sandblom Ivar HIK	C-0	Väisänen Tauno PT-60	6	keen kerännyt A-luokassa 40	
Sandström Henry HNMKY	18	Värpiö Timo PT-75	17	pistettä	
Savilaakso Keijo HUT	20	Väyrynen Viljo SiVe	C-3	Vastaavasti B-luokka ja naisten A-	
Savutie Pekka LPTS	31	Welling Pekka TuKa	1	luokka.	
Seppä Antti PT-75	34				
Seppälä Jari PT-60	C-0				
Siekinen Jarmo ViPa	11				
Sihvonen Tuomo Vana	60				
Sivén Pentti HUT	17				
Sjöholm Mikael KoKu	71				
Skog Marie-Louise Maraton	34				
Skog Niklas Maraton	C-0				
Soininen Markku KuPTS	C-5				
Sokka Vihtori TerPy	20				
Sorvisto Mika Vana	C-16				
Suhonen Marko Star	C-0				
Suhonen Mika Star	21				
Suhonen Pekka MPS	35				
Suhonen Petri Star	7				
Suikkanen Ari KePTS	53				
Suomalainen Sari TuPy	34				
Suominen Jarkko HeKa	26				
Surakka Sami Star	19				
Syrjänen Seppo PadY	13				
Tahvanainen Pentti KontU	7				
Taipale Jari KU	A-4				
Talikka Tuomo LrTU	5				

AARO KOHONEN OY

NEUVOTTELEVA INSINÖÖRITOIMISTO

Rakennusteknistä suunnittelutoimintaa

Koronakatu 2 — rakennustekniikkaa
 02210 ESPOO 21 — geotekniikkaa
 Puh. 90-803 77 11 — rakennuttajapalvelua
 telex 12-2947 ako sf — atk-tekniiikkaa
 — koneperustuksiin liitty-
 viä asiantuntijatehtäviä

Suomen Konsulttitoimistojen Liitto SKOL r.y:n jäsen

AMF ANGLE

URETAANIKEILAPALLO



MACHINERY OY
Teollisuuskatu 79, PL 129,
00101 Helsinki 10, puh. (90) 71671



OLEN ALUMIINIA.
MINUSSA SINAPPI PYSYY
TUOREENA JA SÄILYTTÄÄ
MAKUNSA.

SINAPPIA

ALUMIINITUUBIT VALMISTAA printal oy
Markkinointi: Elämäkatu 20
00510 Helsinki 51. Puh. 90-750909

KAMPAAMO - PARTURI
KIMMO KURPPA



Länsi-Pasila
Palkkatilanportti 1

KADETTIEN MESTARILUOKKA

SPTL järjestää lauantaina 7.1.1984 kadettipoikien (1.7.1969 tai myöhemmin syntyneet) mestariluokan Ruskeasuon Pöytätennishallissa. Kilpailu on avoin kaikille halukkaille ikäsäännön täyttävälle pojille. Mestariluokka pelataan ns. poolimenetelmän mukaan, mikä merkitsee sitä, että kaikki osanottajat saavat pelata vähintään 10 ottelua. Kilpailumaksua ei peritä, mutta jokainen vastaa omista kustannuksistaan. Ilmoittautuminen SPTL:n kansliaan **20.12.1983 mennessä**. Tiedusteluihin vastaa Arto Luukkainen, puh. 650 211/252 (toimeen, 1.12. jälkeen) ja 412954 (kotiin).

Pöytätennissäännöt

On esiintynyt melkoista sekaannusta siitä, miten Pt-lehdessä 2/1983 selostetut ITTF:n tekemät sääntömuutokset astuvat voimaan Suomessa. Vastaus on yksinkertainen: **kaikki muutokset astuivat voimaan Suomessakin 1.7.83 paitsi mailankumien erivärisyysääntö.** Erivärisyysäännön suhteen Kansainvälinen Pöytätennisliitto antoi kansallisille liitoille oikeuden päättää, milloin kussakin maassa mailan kumien on oltava erivärisiä. Suomen Pöytätennisliitto on tehnyt päätöksen, jonka mukaan tämä sääntö astuu Suomessa voimaan **aikaisintaan 1.7.1984.** Mainittakoon, että Ruotsissa päädyttiin sellaiseen kompromissiratkaisuun, että ns. kombimailloissa on kumien oltava selvästi eriväriset jo **24.9.83 lähtien.** Kombimailaksi ei tällöin lasketa mailaa, jonka kumit ovat samantyyppiset mutta eripaksuiset. Kuitenkin 1.1.1985 lähtien on kaikissa mailloissa kumien oltava eriväriset. Ruotsiin kilpailemaan menevien on syytä ottaa tämä huomioon!

Varmuuden vuoksi annan vielä ne tärkeimmät sääntömuutokset, jotka astuivat Suomessakin voimaan 1.7.83:

- 1) Sekä mailan että vapaan käden on oltava **pelitason yläpuolella** syötön aikana.
- 2) Lyötäessä palloa syötön aikana se ei saa olla kauempana verkosta kuin **pelaajan vartalon uloin osa** lukuunottamatta hänen käsivarsiaan, jalkojaan ja päätään.
- 3) Pelaaja menettää pisteen, jos hän polkee latiaa syötön aikana.

Jokaisen pelaajan on syytä vaatia, että vastustaja, varsinkin materiaalipelaaja, noudattaa sääntöä n:o 1. Säännössä n:o 2 tarkoitetaan siis vartalon **ulointa** osaa eikä lähintä, jollaisen käsityksen saa Pt-lehdessä 2/83 olleesta tekstistä (epämääräisyys oli peräisin ITTF:stä). Kämmentyötötkin ovat siis mahdollisia.

ARTO LUUKKAINEN

Pingiskirja joulumarkkinoille

"Pöytätennistä oppimaan" eli kirja pingiksestä ilmestyy sopivasti joulumarkkinoille loka-marraskuun vaihteessa. Kirja on WSOY:n kustantama ja Opetusministeriön apurahan turvin tuotettu. Kirjan kirjoittamisesta ja toimittamisesta ovat vastanneet Tapio Simonen, Pekka Nieminen, Jorma Keva, Aimo Juvonen ja Bengt Ahti toimituskunnan puheenjohtajana. Kirjaa on mahdollista tilata liiton kautta 50 %:n alennuksella.

Kirja soveltuu kaikille pingiksestä kiinnostuneille. Pelitekniikka ja eri lyöntien suoritus on kuvattu yksityiskohtaisesti piirrosten avulla, joita huippupelaajien tyylinäytevalokuvat sopivasti täydentävät. Kilpapelajaat ja valmennuksesta kiinnostuneet saavat varmasti joitakin vinkkejä kappaleista syöttö, syötön vastaanotto ja taktiikka. Kirja käsittelee myös kilpapelajien järjestelmällistä tekniikkaharjoittelua, fyysistä valmennusta piirroksin kuvitettuna sekä valmennuksen ohjelmointia. Kuvaus ping-pongien kehitymisestä kilpaurheilukissa ja pelin luonnetta sekä vaatimuksia käsittelevät kohdat ovat mielenkiintoista ja osin yllättävääkin luettavaa. Pelisäännöt, pöytätenniksen varusteet ja kilpailutavat kaikessa tavallisuudessaan ovat tärkeitä tietoutta kaikille lajin harrastajille. Kirjassa on myös esitetty pingiksen sanalista ja maailman ja Suomen mestareiden nimet miesten ja naisten kaksinpelissä.

Hauskaa joulua pingiksen parissa!

Turvaksesi

FENNIA

kaikkea vakuutuspalvelua

NYT ON TULLUT

EHKÄ PARAS JOOLA-KUMI UUSI CLIPPER' 83



Täysin uusittu JOOLA-kumi.
Nopea katapultti ja sen ominaisuuksia ei hevillä ylitetä.
Väri: punainen, tulossa myös mustana.
KELTAINEN VÄLIKUMI.
Ainut eurooppalainen maailmanmestaruus Tokiossa voitettiin tällä kumilla (Zoran Kalinic).

Uusia hintoja luv:n korotus huomioituna:

Clipper' 83 (uusi)	108,-/kpl
Stratos musta	105,-/kpl
DBC-mailarungot	
kaikki puulaadut	85,-/kpl

Varastossa olevat vanhat
Clipper-kumit valkoisella välikumilla
nyt vain 75,-/kpl
suoraan maahantuojalta.

TIKKURILAN PINGISVÄLINE OY

Asko Kilpi
Aleksis Kiven katu 17c B 12
00520 HELSINKI 52
puh (90) 714 743

TE PELAAATTE ME PAINAMME

- tarrat
- kangasmerkit
- viirit, liput
- t-paidat, puserot
- ym. mainokset vaikka pingispallon pintaan



Myyntivirta Oy
vaihte 90-601 144



KILPAILUTULOKSIA

JUNIOREIDEN EM-KILPAILUT

22-31.7.1983

MALMÖ

Joukkuekilpailujen lopputulokset:

Miesjuniorit

1. N-liitto
2. Ruotsi
3. J-slavia
4. Unkari
5. Englanti
6. Romania
7. Ranska
8. Sveitsi
9. T-slovakia
10. Puola
11. Hollanti
12. Itävalta
13. Norja
14. **Suomi**
15. Belgia
16. Tanska
17. Turkki
18. Wales
19. Espanja
20. Italia
21. Luxemburg
22. Kreikka
23. Skotlanti
24. Islanti

Naisjuniorit

1. N-liitto
2. Englanti
3. Unkari
4. Romania
5. T-slovakia
6. Ruotsi
7. Hollanti
8. Itävalta
9. Italia
10. Puola
11. J-slavia
12. L-Saksa
13. **Suomi**
14. Ranska
15. Turkki
16. Belgia
17. Skotlanti
18. Sveitsi
19. Norja
20. Tanska
21. Luxemburg
22. Espanja
23. Wales
24. Kreikka
25. Islanti

Kadettipojat

1. Ruotsi
2. T-slovakia
3. L-Saksa
4. Ranska
5. Englanti
6. J-slavia
7. N-liitto
8. Unkari
9. Bulgaria
10. Hollanti
11. Belgia
12. Italia
13. Espanja
14. **Suomi**
15. Luxemburg
16. Norja
17. Itävalta
18. Wales
19. Irlanti
20. Kreikka

Kadettitytöt

1. Unkari
2. N-liitto
3. Romania
4. T-slovakia
5. L-Saksa
6. Hollanti
7. J-slavia
8. Ranska
9. Belgia
10. Espanja
11. Englanti
12. Kreikka
13. **Suomi**
14. Italia
15. Ruotsi
16. Luxemburg
17. Bulgaria
18. Wales
19. Norja
20. Irlanti

Henkilökohtaisten luokkien lopputulokset:

Miesjuniorit:

1. Jan-Ove Waldner Ruotsi 10, 18
2. Carl Preat Englanti
3. Andrej Mazunov N-liitto
- Jörgen Persson Ruotsi

Naisjuniorit:

1. Olga Nemes Romania 14, —18, 17
2. Raisa Diachenko N-liitto
3. Lisa Bellinger Englanti
- Eva Malmberg Suomi

Kadettipojat:

1. Milan Grman T-slovakia 14, 19
2. Thomas von Scheele Ruotsi
3. Mats Andersson Ruotsi
- Josef Braun T-slovakia

Kadettitytöt:

1. Ottilia Badescu Romania —18, 18, 13
2. Renata Kasalova T-slovakia
3. Krisztina Nagy Unkari
- Ilka Böhning L-Saksa

Miesjunioreiden nelinpeli:

1. Preat/Mason Englanti 15, —20, 19
2. Kabacinski/Pieronczyk Puola
3. Eckel/Glanzer Itävalta
- Krenhardt/Szonyak Unkari

Naisjunioreiden nelinpeli:

1. Bellinger/Parker Englanti 17, 17

2. Pircsak/Bolvari Unkari
3. Eliasson/Borgström Ruotsi
- Nemes/Malmberg Romania/Suomi

Sekanelinpeli:

1. Persson/Nemes Ruotsi/Romania 15, 11
2. Waldner/Eliasson Ruotsi
3. Preat/Bellinger Englanti
- Mazunov/Khasanova N-liitto

Kadettipoikien nelinpeli:

1. Grman/Braun T-slovakia 10, —20, 17
2. Scheele/Andersson Ruotsi
3. Auwärter/Roskopf L-Saksa
- Gatien/Bauer Ranska

Kadettityttöjen nelinpeli:

1. Kasalova/Lindnerova T-slovakia
2. Timina/Komrakova N-liitto
3. Batorfi/Nagy Unkari
- Badescu/Cheller Romania

Suomen joukkueottelut:

Miesjuniorit:

Suomi - Puola 1-5

- Jokinen — M Pieronczyk 21-18, 13-21, 18-21
Karlsson — N Mnich 21-7, 21-11
Jokela — D Kabacinski 16-21, 7-21
Karlsson — M Pieronczyk 12-21, 8-21
Jokinen — D Kabacinski 14-21, 13-21
Jokela — N Mnich 12-21, 20-22

Suomi - Kreikka 5-0

Jokela — E Amerikanos 21-12, 21-12
Karlsson — E Haftas 21-12, 21-8
Seiro — N Sgouropoulos 21-9, 18-21, 21-11
Karlsson — E Amerikanos 21-15, 21-18
Jokela — N Sgouropoulos 21-10, 21-19

Suomi - T-slovakia 0-5

Jokinen — I Ondrejicka 10-21, 13-21
Karlsson — R Cinner 16-21, 12-21
Jokela — A Kutis 8-21, 15-21
Karlsson — I Ondrejicka 18-21, 18-21
Jokinen — A Kutis 17-21, 14-21

Suomi - Luxemburg 5-0

Jokela — Braun 21-12, 21-7
Seiro — Wintersdorff 21-18, 21-11
Karlsson — Bouschet 21-14, 21-10
Jokela — Wintersdorff 21-18, 21-15
Karlsson — Braun 21-14, 21-19

Suomi - Islanti 5-0

Jokinen — T Kristjansson 21-16, 21-8
Seiro — S Bragason 21-12, 21-13
Jokela — B Konradsson 21-8, 21-4
Seiro — T Kristjansson 21-7, 21-11
Jokinen — B Konradsson 21-15, 21-14

Suomi - Turkki 5-3

Jokela — F Erduran 14-21, 7-21
Jokinen — T Erbil 14-21, 21-13, 18-21
Karlsson — I Kurt 21-7, 21-17
Jokela — T Erbil 21-14, 22-20
Karlsson — F Erduran 21-10, 21-13
Jokinen — I Kurt 14-21, 21-16, 21-18
Karlsson — T Erbil 17-21, 15-21
Jokela — I Kurt 21-18, 21-16

Suomi - Belgia 5-0

Jokela — G Nailis 21-19, 15-21, 21-16
Seiro — L Cabrera 21-11, 21-12
Karlsson — M Lambot 21-17, 21-18
Jokela — L Cabrera 21-13, 14-21, 21-11
Karlsson — G Nailis 21-15, 21-14

Suomi - Norja 4-5

Seiro — M Gustavsen 15-21, 17-21
Karlsson — L Ingbrigtsen 21-19, 21-17
Jokela — H Hoff 21-19, 20-22, 21-15
Karlsson — M Gustavsen 21-11, 25-23
Seiro — H Hoff 15-21, 21-17, 21-3
Jokela — L Ingbrigtsen 7-21, 17-21
Karlsson — H Hoff 14-21, 17-21
Jokela — M Gustavsen 13-21, 21-19, 7-21
Seiro — L Ingbrigtsen 21-10, 13-21, 14-21

Naisjuniorit:

Suomi - Espanja 3-0

Suomalainen — V Conzales 21-14, 21-17
Malmberg — M Velasco 21-7, 21-7
Suomalainen/Malmberg — Conzales/Velasco 19-21, 21-16, 21-12

Suomi - T-slovakia 0-3

Malmberg — I Masarikova 13-21, 21-9, 6-21
Suomalainen — A Safarova 13-21, 14-21
Malmberg/Suomalainen — Masarikova/Safarova 21-16, 18-21, 13-21

Suomi - Kreikka 3-0

Suomalainen — A Doumeni 22-20, 21-19
Malmberg — N Tsipov 21-6, 21-8
Suomalainen/Malmberg — Doumeni/Tsipov 21-18, 21-8

Suomi - N-liitto 0-3

Suomalainen — I Daniliavichute 8-21, 5-21
Malmberg — R Diachenko 21-16, 20-22, 10-21
Suomalainen/Malmberg — Khasanova/Daniliavichute 16-21, 21-18, 21-23

Suomi - Norja 3-0

Malmberg — L Mani 21-15, 21-10
Suomalainen — M Skarpenes 17-21, 21-14, 21-10
Malmberg/Suomalainen — Nilsen/Mani 21-12, 21-10

Suomi - Luxemburg 3-1

Malmberg — C Schroeder 21-9, 21-12
Suomalainen — L Lorang 21-17, 16-21, 21-19
Suomalainen/Kaimio — Schroeder/Lorang 15-21, 10-21
Malmberg — L Lorang 21-14, 21-12

Suomi - Turkki 3-0

Malmberg — F Turgut 21-17, 21-8
Suomalainen — S Dogan 21-11, 21-13
Malmberg/Suomalainen — Turgut/Dogan 19-21, 21-17, 21-15

Suomi - Ranska 3-1

Malmberg — P Aubry 21-14, 21-15
Suomalainen — L Saunot 18-21, 22-24
Malmberg/Suomalainen — Aubry/Saunot 21-18, 21-17
Malmberg — L Saunot 21-19, 21-16

Kadettipojat:

Suomi - Wales 3-0

Valasti — J Ellis 15-21, 21-11, 21-18
Sipilä — A Jones 21-11, 21-15
Valasti/Sipilä — Ellis/Jones 21-18, 23-21

Suomi - Hollanti 2-3

Valasti — F Boute 21-17, 13-21, 20-22
Sipilä — T Boon 21-18, 18-21, 15-21
Valasti/Sipilä — Boute/Van Haren 21-12, 21-16
Sipilä — F Boute 21-18, 11-21, 21-19
Valasti — T Boon 22-20, 15-21, 14-21

Suomi - Irlanti 3-2

Sipilä — A Redmond 21-18, 19-21, 21-16
Valasti — A Dennisson 16-21, 18-21
Sipilä/Valasti — Dennisson/Redmond 19-21, 18-21
Sipilä — A Dennisson 21-11, 13-21, 23-21
Valasti — A Redmond 21-13, 22-24, 21-8

Suomi - T-slovakia 0-3

Nikkarikoski — M Grman 5-21, 12-21
Valasti — J Braun 14-21, 16-21
Valasti/Sipilä — Grman/Braun 12-21, 12-21

Suomi - Englanti 0-3

Valasti — A Syed 11-21, 11-21
Sipilä — J Stokes 14-21, 9-21
Valasti/Sipilä — Syed/Stokes 12-21, 11-21

Suomi - Belgia 0-3

Sipilä — D Christophe 21-12, 12-21, 16-21
Valasti — J-M Saive 12-21, 14-21
Sipilä/Valasti — Christophe/Saive 19-21, 12-21

Suomi - Luxemburg 3-0

Valasti — J Kox 19-21, 21-6, 21-16
Sipilä — C Tomaszewski 21-10, 21-17
Valasti/Sipilä — Kox/Tomaszewski 21-19, 21-18

Suomi - Espanja 0-3

Valasti — J Perez 22-24, 15-21
Sipilä — R Echanove 16-21, 19-21
Valasti/Sipilä — Perez/Echanove 18-21, 19-21

Kadettityöt:

Suomi - Hollanti 0-3

L Malmberg — J Bakker 12-21, 16-21
P Malmberg — P de Groot 10-21, 21-19, 11-21
Malmberg/Malmberg — Bakker/de Groot
12-21, 17-21

Suomi - Ruotsi 1-3

P Malmberg — B-M Bölenius 21-10, 15-21, 19-21
Komulainen — L Hallner 12-21, 21-23
Malmberg/Malmberg — Bölenius/Hallner
21-15, 21-18
P Malmberg — Hallner 13-21, 20-22

Suomi - Ranska 1-3

P Malmberg — M Gouache 15-21, 25-23, 11-21
L Malmberg — E Coubat 21-23, 21-9, 17-21
Malmberg/Malmberg — Gouache/Coubat
12-21, 21-11, 23-21
P Malmberg — E Coubat 16-21, 12-21

Suomi - Irlanti 3-0

L Malmberg — L Cullen 21-13, 21-12
P Malmberg — E Mc Manus 21-9, 21-19
Malmberg/Malmberg — Cullen/Mc Manus
17-21, 21-11, 21-19

Suomi - Belgia 0-3

P Malmberg — M Sloomans 21-18, 23-25, 18-21
L Malmberg — S Thirion 13-21, 11-21
Malmberg/Malmberg — Sloomans/Thirion
13-21, 12-21

Suomi - Englanti 3-2

L Malmberg — D Shoothill 18-21, 21-16, 22-20
P Malmberg — J Powis 17-21, 3-21
Malmberg/Malmberg — Shoothill/Powis
21-12, 21-16
L Malmberg — J Powis 6-21, 13-21
P Malmberg — D Shoothill 21-18, 21-17

Suomi - Italia 3-0

L Malmberg — D Busignani 21-12, 21-16
P Malmberg — E Piccoli 21-4, 21-8
Malmberg/Malmberg — Busignani/Piccoli
21-13, 17-21, 21-15

Henkilökohtaiset luokat:

Miesjuniorit:

1. kierros

P Jokela — C Tiugan Romania 16-21, 12-21
M Seiro — D Wintersdroff Luxemburg
21-16, 15-21, 18-21
K Jokinen — M Lambor Belgia 18-21, 21-17, 21-19

2. kierros

K Karlsson — P Huggon Englanti
21-12, 13-21, 21-18
K Jokinen — D Kabacinski Puola 10-21, 13-21

3. kierros

K Karlsson — R Cinner T-slovakia 14-21, 14-21

Naisjuniorit:

1. kierros

S Suomalainen — P Toelhoej Tanska
23-21, 14-21, 23-21

2. kierros

E Malmberg — B Hoeflinger Sveitsi 21-6, 21-14
S Suomalainen — L Bellinger Englanti 17-21, 11-21
J Kaimio — B Wiltsche Itävalta 11-21, 18-21

3. kierros

E Malmberg — H Nielsen Norja 21-5, 21-9

4. kierros

E Malmberg — K Bolvari Unkari 21-8, 21-17

1/4-finaali

E Malmberg — I Danilavichute N-liitto 24-22,
21-17

Semifinaali

E Malmberg — R Diachenko N-liitto 16-21, 21-23

Kadettipojat:

1. kierros

J Sipilä — P Bauer Ranska 17-21, 11-21
P Valasti — L Nannoni Italia 19-21, 21-17, 9-21
J Nikkarikoski — I Jamsek J-slovakia 9-21, 25-27

Kadettityöt:

1. kierros

A Komulainen — D Busignani Italia
13-21, 21-13, 21-13
L Malmberg — S Thirion Belgia 10-21, 10-21
P Malmberg — E Coubat Ranska 16-21, 16-21

2. kierros

A Komulainen — B Radoslavova
21-12, 17-21, 21-17

Miesjunioreiden nelinpeli:

1. kierros

Karlsson / Seiro — Amerikanos/Haftas Kreikka
19-21, 21-13, 21-15
Jokela/Jokinen — Zamperetti/Bertacchini Italia
14-21, 22-24

2. kierros

Karlsson/Seiro — Angenent/Tiugan Romania
19-21, 11-21

Naisjunioreiden nelinpeli:

1. kierros

Suomalainen/Kaimio — Nielsen/Oxfeldt Tanska
15-21, 19-21

2. kierros

Malmberg/O Nemes Romania — Dogan/Turgut
Turkki 22-20, 21-8

3. kierros

Malmberg/Nemes — Zatkova/Krsnik T-slovakia/J-
slovakia 21-19, 15-21, 21-11

1/4-finaali

Malmberg/Nemes — Lath/Svensson Ruotsi
21-16, 21-19

Semifinaali

Malmberg/Nemes — Pircsak/Bolvari Unkari
25-27, 20-22

Sekanelinpeli:

1. kierros

Karlsson/E Malmberg — Krenhardt/Gal Unkari
14-21, 19-21
Sipilä/Komulainen — Erbil/Kayhan Turkki
21-16, 21-14
Jokinen/P Malmberg — Andersson/Hallner Ruotsi
15-21, 17-21
Seiro/Kaimio — Fallby/Greisinger Ruotsi/L-Saksa
21-19, 14-21, 17-21
Valasti/L Malmberg — Tomaszewski/Schroeder
Luxemburg 21-12, 20-22, 22-20

Jokela/Suomalainen — Hatczi/Nagy Unkari
15—21, 18—21

2. kierros

Sipilä/Komulainen — Primorac/kujundzik J-slavia
10—21, 11—21
Valasti/L Malmberg — von Scheele/Bölenius Ruotsi
21—23, 16—21

Kadettipoikien nelinpeli:

1. kierros

Nikkarikoski/Gillen Lux — Kox/Tomaszewski
Luxemburg 18—21, 21—15, 13—21
Sipilä/Valasti — Reichmann/Doppermann Itävalta
21—12, 21—12

2. kierros

Sipilä/Valasti — Krmaschek/van Haren T-slova-
kia/Hollanti 21—19, 9—21, 17—21

Kadettityttöjen nelinpeli:

1. kierros

Malmberg/Malmberg — Vasiligambrou/Zerdila
Kreikka 9—21, 21—19, 21—17
Komulainen/Reckziegel L-Saksa — Powis/Shoothill
Englanti 21—15, 21—19

2. kierros

Komulainen/Reckziegel — Badescu/Cheller Romania
9—21, 12—21

XVI VICTOR BARNA CUP

Helsingin Urheilutalo
9—11.9.1983

Miesten joukkuekilpailu:

1. Ruotsi II 3—2
2. Ruotsi I
3. Suomi
Jugoslavia

Naisten joukkuekilpailu:

1. N-liitto 3—1
2. T-slovakia
3. Unkari
Ruotsi

SUOMEN OTTELUT:

Miesten joukkuekilpailu

Suomi II - N-liitto 1-3

S Söderberg — E Svetlitschny 21—16, 21—17
K Karlsson — W Schewitschenko 7—21, 14—21
S Söderberg/K Karlsson — E Svetlitschny/
W Schewitschenko 14—21, 18—21
S Söderberg — W Schewitschenko 21—14, 15—21,
17—21

Suomi I - Puola 3 - 2

J Jokinen — L Kucharski 14—21, 8—21
J Ikonen — M Pieronczyk 21—12, 17—21, 21—10
J Jokinen/J Ikonen — L Kucharski/M Pieronczyk
21—11, 21—8
J Ikonen — L Kucharski 18—21, 12—21
J Jokinen — M Pieronczyk 21—18, 21—15

Suomi - Ruotsi 0 - 3

J Jokinen — J Berner 17—21, 21—23
J Ikonen — H Jeppsson 14—21, 17—21
J Jokinen/J Ikonen — J Berner/H Jeppsson 16—21,
18—21

Naisten joukkuekilpailu:

Suomi II - N-liitto 1 - 3

M Portin — R Timofeeva 14—21, 21—16, 21—9
L Malmberg — F Bulatova 5—21, 12—21
M Portin/L Malmberg — R Timofeeva/F Bulatova
12—21, 14—21
M Portin — F Bulatova 13—21, 9—21

Suomi - T-slovakia 2 - 3

E Malmberg — M Kocova 15—21, 11—21
S Grefberg — A Pelikanova 19—21, 16—21
E Malmberg/S Grefberg — M Kocova/A Pelikanova
21—18, 15—21, 21—11
E Malmberg — A Pelikanova 21—16, 15—21, 21—11
S Grefberg — M Kocova 21—17, 13—21, 15—21

HENKILÖKOHTAISET LUOKAT

Miesten kaksinpeli:

1. Zoran Kalinic Jugoslavia 21—17, 21—14, 21—11
2. Zsolt Kriston Unkari
3. Janos Molnar Unkari
Leszek Kucharski Puola

Naisten kaksinpeli:

1. Flura Bylatova N-liitto 21—17, 21—19, 21—18
2. Alice Pelikanova T-slovakia
3. Miluse Kocova T-slovakia
Jolanta Szatko Puola

Miesten nelinpeli:

1. Zsolt Kriston/Janos Molnar Unkari 15—21,
21—7, 21—17
2. Håkan Jeppsson/Jonas Berner Ruotsi
3. Zoran Kalinic/Joze Urh Jugoslavia
Ewgeni Swetlitschny/Valeri Schewitschenko N-liitto

Naisten nelinpeli:

1. Flura Bulatova/Flora Hasanova N-liitto 21—13,
21—13
2. Eva Malmberg/Sonja Grefberg Suomi
3. Alice Pelikanova/Miluse Kocova T-slovakia
Jolanta Szatko/Katarzyna Calinska Puola

Miesjuniorit:

1. Milan Grman T-slovakia 13—21, 21—13, 21—16
2. Thomas von Scheele Ruotsi
3. Ilje Lupulescu Jugoslavia
Zsolt Harczy Unkari

Naisjuniorit:

1. Eva Malmberg Suomi 24—22, 21—18
2. Flora Hasanova N-liitto
3. Sari Suomalainen Suomi
Csilla Batorfi Unkari

Suomalaisten kansainväliset ottelut:

1-kierros

Z Kalinic Jugoslavia — P Valasti Lohet 21—10,
21—11, 21—14
T von Scheele Ruotsi — R Pitkänen KOOVEE 21—8,
21—13, 21—15
M Pieronczyk Puola — A Jokinen TUL 21—13, 21—14,
21—18
J Javurek T-slovakia — E Taskinen JyNo 21—11,
21—7, 21—10
J Åkesson Ruotsi — K Arenius TOP-80 21—14,
21—18, 21—10
V Schewitschenko N-liitto — A Kyläkalio Wega
21—14, 21—9, 21—15
I Lupulescu Jugoslavia — M Pitkälä Kaleva 21—5,
21—7, 21—12
L Franklin Ruotsi — M Lappalainen Kaiku-80 21—11,
21—11, 21—13

J Braun T-slovakia — M Wahlström TOP-80 21-16,
21-14, 22-20
Z Harczi Unkari — A Sirén TUL 17-21, 21-12,
21-13, 21-10
H Jeppsson Ruotsi — H Sassi KK-V 21-6, 21-11,
21-9
N Mnich Puola — J Niiranen TUL 21-15, 21-11,
21-18

2-kierros

Z Kalinic Jugoslavia — J Nuolioja TIP-70 21-10,
21-2, 21-5
J Javurek T-slovakia — M Seiro Star 21-13, 23-21,
21-7
J Åkesson Ruotsi — S Elsinen Kaiku-80 21-10,
21-11, 21-9
W Schewtschenko N-liitto — K Kuusiniemi Lohet
21-14, 21-15, 21-10
I Lupulescu Jugoslavia — Jari Vuorinen TUL 20-22,
21-12, 21-18, 21-14
J Berner Ruotsi — J Ikonen Suomi 18-21, 21-13,
21-17, 22-20
J Molnar Unkari — J Nieminen PT-75 21-13, 21-9,
21-15
J Urh Jugoslavia — K Karlsson TIP-70 21-6, 21-17,
21-14
L Franklin Ruotsi — S Söderberg Suomi 21-14,
21-14, 21-15
L Kucharski Puola — M Oksman KOOVEE 21-18,
21-14, 21-13
H Jeppsson Ruotsi — P Jokela TUL 21-9, 21-12,
21-8
M Grman T-slovakia — J Jokinen 17-21, 21-15,
19-21, 21-19, 21-18

Naisten kaksinpeli:

1-kierros

F Bulatova N-liitto — C Björkell Maraton 21-6,
21-14, 21-11
C Batorfi Unkari — H Karlsson MBF 21-16, 21-8,
21-17
M Weizades Ruotsi — T Nikkarikoski PadY 21-10,
21-11, 21-11
K Kalinska Puola — L Malmberg Suomi 21-11,
21-8, 21-7
Z Olah Unkari — S Suomalainen 21-9, 21-15,
21-9
R Timofeeva N-liitto — B Rohan TIP-70 21-18,
21-9, 23-21
J Szatko Puola — J Kaimio TUL 21-16, 21-19,
19-21, 25-23
C Björk Ruotsi — P Sihvola TerPy 21-15, 21-7,
21-11
A Pelikanova T-slovakia — M-L Skog Maraton
21-19, 21-10, 21-11
F Hasanova N-liitto — M Komulainen PadY 21-17,
21-18, 21-18
A Johansson Ruotsi — U Bäckman TUL 21-9,
21-13, 21-4
G Szabo Unkari — P Malmberg Suomi 21-14,
21-10, 21-7

2-kierros

F Bulatova N-liitto — M Portin Suomi 21-17, 21-7,
21-13
M Kocova T-slovakia — E Malmberg Suomi 21-8,
21-9, 8-21, 21-18
S Grefberg Suomi — R Timofeeva N-liitto 21-11,
22-20, 21-12
J Szatko Puola — S Grefberg Suomi 21-18, 20-22,
22-20, 17-21, 21-18

Sarjasääntöjen 16. kohdan tulkinta

Sarjasääntöjen 16. kohdan mukaan pelaaja voi pelata kauden aikana yhden ottelun jossain seuransa joukkueessa, joka pelaa hänen omaa varsinaista joukkuettaan ylemmässä divisioonassa. Pelaaja voi tehdä tällaisen vierailun jo kauden ensimmäisessä ottelussaan, mikäli ottelupöytäkirjaan merkitään ko. pelaajan kohdalle sana "varamies". Ilman tätä merkintää kyseinen ottelu katsotaan otteluksi, joka määrää pelaajan varsinaisen joukkueen koko kauden ajaksi.

Sisustajan tavaratalo
© Matto Tuomi ky
Ahdenkallionk. 7 Hyvinkää puh. 914-17 260

Huippuedullisesti TAPETIT, MATOT, LIIMAT ym.

Miesjuniorit:**1-kierros**

I Lupulescu Jugoslavia — H Söderström KOOVEE
21-6, 21-12
Z Harczy Unkari — P Supperi Star 21-14, 21-8

2-kierros

M Grman T-slovakia — J Kontala Wega 21-8, 21-10
I Lupulescu Jugoslavia — M Seiro Star 21-11, 23-21
E Swelitschny N-liitto — P Valasti Lohet 21-14, 21-10
J Braun T-slovakia — J Vuorinen Wega 21-17, 21-9
Z Harczy Unkari — E Taskinen JyNo 21-9, 21-14
T von Scheele Ruotsi — K Niininen PT-75 21-5, 21-15

3-kierros

M Grman T-slovakia — J Peltovako PT-75 21-18, 21-13
T von Scheele Ruotsi — J Lahtinen KOOVEE 21-17, 21-19

Naisjuniorit:**1-kierros**

R Timofeeva N-liitto — A Komulainen PadY 21-13, 19-21, 22-20
C Batorfi Unkari — H Karlsson MBF 21-16, 21-14
F Hasanova N-liitto — P Sihvola TerPy 21-10, 24-22

2-kierros

S Suomalainen TUL — R Timofeeva N-liitto 18-21, 21-19, 21-16
C Batorfi Unkari — J Kaimio TUL 21-12, 21-18
F Hasanova N-liitto — P Malmberg Suomi 20-22, 21-18, 21-15

TOP-10:N II-RYHMÄ**Miehet 17.9.1983****Pajulahti**

1. K Jokinen KPK	11- 9	5
2. J Niiranen PT-75	12- 4	5
3. R Salo KOOVEE	9- 8	4
4. A Siren Lohet	10- 8	4
5. P Kolppanen Wega	10- 8	4
6. M Wahlström TOP-80	8- 8	3
7. J Nojonen Star	5-10	2
8. P Laiho MPS	3-13	1

TOP10:N II-RYHMÄ**Naiset 17.9.1983****Pajulahti**

1. B Rohan TIP-70	18- 2	9
2. T Nikkarikoski PadY	16- 4	7
3. A Komulainen PadY	15- 5	7
4. A Turpeinen MPS	15- 5	7
5. P Sihvola TerPy	9-10	4
6. H Karlsson MBF	9-11	4
7. P Stigell TerPy	8-12	4
8. M Krannila PadY	5-14	2
9. S Rosqvist MBF	2-16	1
10. K Kallio TuKa	0-18	0

PÖYTÄ- TENNIS

Julkaisija
Suomen Pöytätennisliitto

No 3

1983

TOIMITUS:

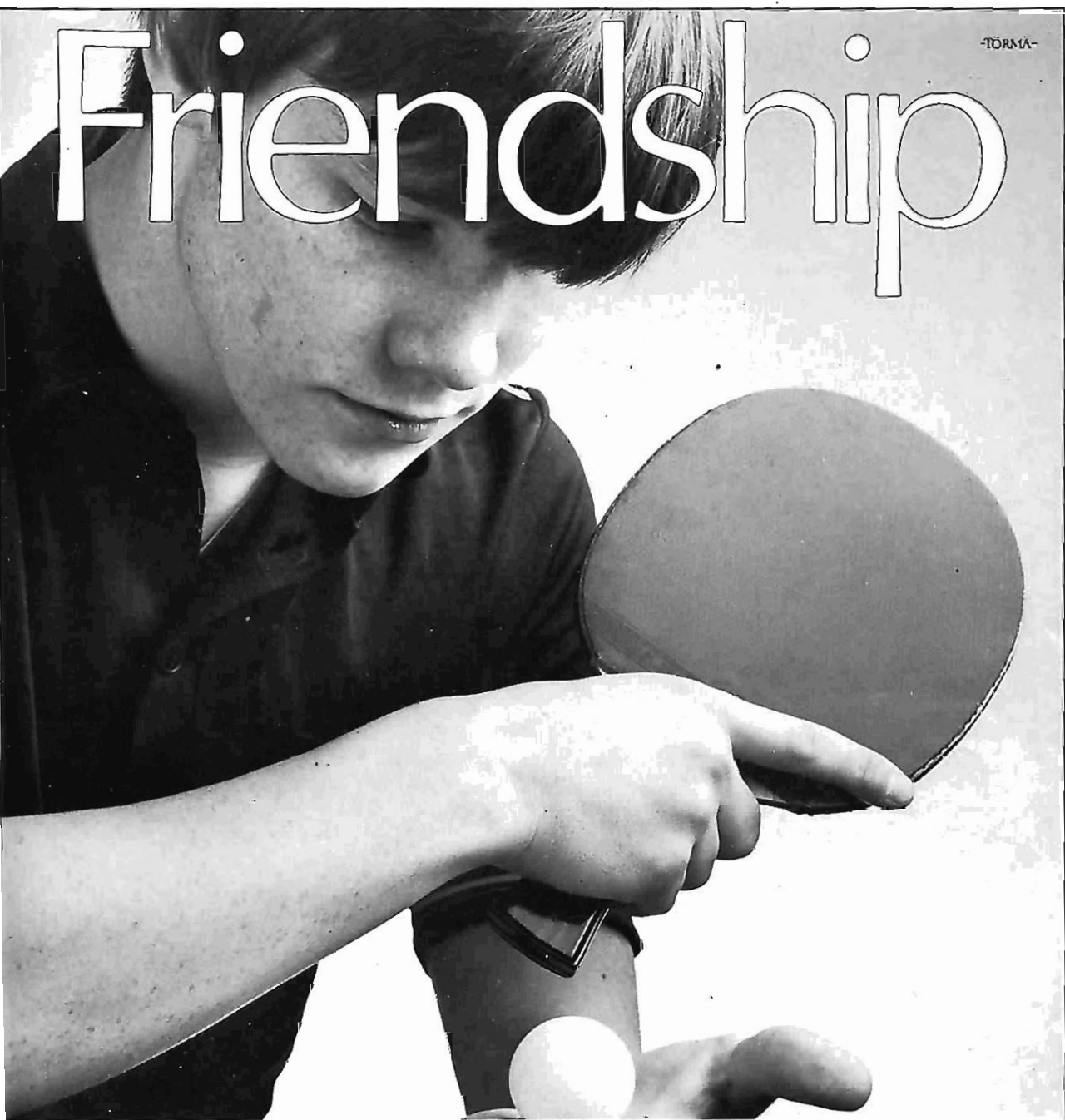
Päätoimittaja: Arto Luukkainen
Toim. sihteeri: Jörgen Wahlström
Jäsenet: Esa Ellonen, Bengt Ahti
Gösta Wahlström, Tapio Simonen
Ilmoitusasiat: Bengt Ahti
Postiosoite: Topeliuksenkatu 41 A
00250 Helsinki 25 puh. 411 106, 473 7380
Tilausmaksu (vuosikerta) 30:-

Helsinki 1983
Uudenmaan Kirjapaino Oy

Ennätysmäinen kansainvälinen kilpailukausi alkoi	3
Tanska kaatui E-liigan avauksessa ..	5
Ajatuksia tuomarin tulkinnoista ...	6
Uudet säännöt ja tuomaritoiminta ..	9
Euroopan ranking	13
Maaailman ranking	14
Kiinalaiset saapuvat Suomeen!	16
Vierailu Vierumäellä	16
Otteluohjelma 1983-1984	18
MM 1984 Veteraanien PT Helsinki ..	21
Pingis Vip Club	23
Liitto tiedottaa	25
Hyväksytyt välineet	27
Kilpailukutsuja	28
Kilpailukalenteri 1983-1984	30
Vammaisten EM-kisat	32
GP-tilanne	33
Finlandia Open	33
JEM 1983	37
Kansainvälinen tuomarikunta	41
Luokitellut pelaajat	45
Kilpailutuloksia	53

Friendship

-TÖRMÄ-



-kun pelissä on maailmanmestaruus.

Tiesitkö, että useimmat maailmanmestaruudet on voitettu Friendship-mailakumeilla ja -mailoilla mm. vuonna 1981. Kun Sinäkin pelaat voitosta, Friendship antaa siihen mahdollisuudet.

DOUBLE COIN – kun jalkatyökentelyssä vaaditaan varmuutta. Double Coin on pöytätenniskenkä, jonka pohja on erittäin joustava ja pitävä. Päällinen on hengittävää kangasta.

Pääedustaja:

FEXIMA-YHTIÖT
Rakomo Oy

puh. (90) 810 411



STIGA **SUPER** **CARBON**

Puu/hiilikuitumaila, joka tarjoaa seuraavat edut:

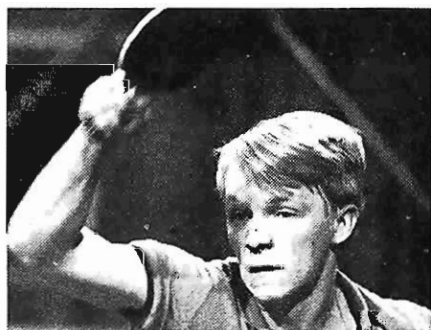
- pallolle lisää nopeutta
- parempi ote ja osumatarkkuus (Sweet Spot)
- mailarunko säilyttää kimmoisuuutensa, pitempi käyttöikä
- suurempi murtolujuus

"Stiga Super Carbon. Paras maila, jolla olemme pelanneet."

Sonja Grefberg



Jarmo Jokinen



Monica Grefberg

